

Gemeinde

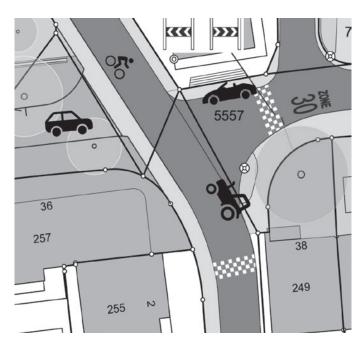
Neue Vortrittsregel an der Märktgass

Die neue Verkehrsführung aufgrund der baulichen Massnahmen an der Märktgass sorgten bei manchen Verkehrsteilnehmenden für eine Verunsicherung.

Die Verkehrsregeln in der Schweiz sind bundesrechtlich geregelt und gelten auch in Rafz. Gemäss Art. 15 Abs. 3 der Verkehrsregelnverordnung (VRV, SR 741.11) muss, wer [...] über ein Trottoir auf eine Haupt- oder Nebenstrasse fährt, den Benützern dieser Strassen den Vortritt gewähren.

Auf der Bergstrasse hat es auf der Seite des Rest. Sternen neu ein Trottoir. Das heisst, auf der Märktgass gibt es bei der Einfahrt auf die Bergstrasse keinen Rechtsvortritt mehr. Die Fahrzeuge auf der Bergstrasse, die in Richtung Bahnhofstrasse fahren, haben Vortritt. Bei der Märktgass gilt bei der Einfahrt von Osten in die Bergstrasse jedoch weiterhin der Rechtsvortritt.

Die folgende Grafik soll die neue Vortrittsregelung veranschaulichen:



Das Fahrrad (fährt geradeaus) hat Vortritt gegenüber dem Auto (fährt nach rechts) und dem Cabriolet. Das Cabriolet (fährt geradeaus) hat Vortritt gegenüber dem Traktor (fährt auch geradeaus).

Die markierte Würfelreihe macht darauf aufmerksam, dass es sich um eine komplizierte Kreuzung handelt, bei der das gefahrene Tempo reduziert werden soll.

Erneuerungswahlen vom 8. März 2026 Wahlvorschläge

Die erste Frist zur Einreichung von provisorischen Wahlvorschlägen endete am 19. November 2025. Aufgrund des Redaktionsschlusses konnten die Kandidierenden nicht im Rafzer Weibel veröffentlicht werden. Die amtliche Publikation vom

28. November 2025 finden Sie jedoch auf der Website der Gemeinde Rafz.

Am 5. Dezember 2025 endet die zweite Frist für die Änderung und den Rückzug von eingereichten Wahlvorschlägen sowie zur Einreichung von neuen Wahlvorschlägen. Die amtliche Publikation der definitiven Wahlvorschläge erfolgt dann am 12. Dezember 2025.

Anschliessend werden durch die Abteilung Präsidiales und Dienste die Wahlunterlagen vorbereitet, damit diese den Stimmberechtigten für die Abstimmung vom 8. März 2026 rechtzeitig zugestellt werden können.

Wahlplakate und Wahlwerbung für die Erneuerungswahlen der Rafzer Gemeindebehörden

Wie bereits bei den letzten Erneuerungswahlen stellt die Gemeinde wieder drei Wahlinfo-Tafeln zur Verfügung, auf denen die einzelnen Kandidierenden sowie die Parteien ihre Wahlplakate und andere Wahlwerbung platzieren dürfen. Es sind folgende Standorte definiert:

- «Wetti-Platz», Grundstück Kat.-Nr. 5514 (vor dem Schwalbenhotel neben dem ehemaligen Restaurant Pflug)
- «Sternen-Parkplatz», Grundstück Kat.-Nr. 6730 (in der Rosenrabatte links vom Brunnen entlang der Märktgass)
- «Waaghäuschen», Grundstück Kat.-Nr. 7154 (bei der Verzweigung Tannewäg/Im Freie)

Die Aufstellung der Wahlinfo-Tafeln erfolgt am Freitag, 30. Januar 2026. An ihnen darf nur Werbung im Zusammenhang mit den Erneuerungswahlen der Rafzer Gemeindebehörden für die Amtsdauer 2026 bis 2030 angebracht werden. Jegliche andere Art von Werbung ist untersagt und wird umgehend entfernt. Zur Befestigung sollen neu nur noch Reissnägel oder Schrauben verwendet werden, keine Bostitch-Klammern, damit die Tafeln problemlos wiederverwendet werden können.

Reduktion der Anschlagkästen

Auf dem Gemeindegebiet von Rafz werden aktuell 17 Anschlagkästen durch die Gemeinde bewirtschaftet. Seit 1. November 2021 erfolgen die offiziellen amtlichen Publikationen der Gemeinde im Internet, seit dem 1. April 2023 auf der Website der Gemeinde Rafz (www.rafz.ch). Das hat sich bewährt, weil sich jedermann im Internet über die amtlichen Publikationen informieren und sich dabei auch eine Benachrichtigung per E-Mail für neue Meldungen abonnieren kann.

Ein Grossteil der 17 bisherigen Standorte der Anschlagkästen verteilt sich auf ein relativ kleines Gebiet im Dorfzentrum von Rafz. Ein Teil dieser Anschlagkästen ist der Witterung ausgesetzt und die darauf angebrachten Dokumente sehen rasch nicht mehr ansprechend aus.

Um den Aufwand bei der Bewirtschaftung der Anschlagkästen zu reduzieren, wird der Gemeinderat die Standorte nun reduzieren. Es sollen diejenigen erhalten werden, die örtlich gut gelegen und bereits heute vor der Witterung geschützt sind. Folgende Anschlagkästen werden deshalb weiterbetrieben:

- Volg ⇒ zentraler Standort und vor Witterung geschützt
- Bergstrasse ⇒ optimal gelegen für Fussgänger, welche die Bergstrasse benutzen

1. Dezember 2025

- Post ⇒ zentraler Standort und vor Witterung geschützt (könnte bei Aufhebung Post auch erhalten bleiben)
- Bahnhofstrasse 18 (ehemaliger Posten Kantonspolizei) ⇒ gut frequentiert durch Fussgänger, die zum Bahnhof laufen, und vor Witterung geschützt (teilweise von Schneckenfrass betroffen)
- Bahnhof ⇒ zentraler Standort und vor Witterung geschützt

Alle anderen Standorte werden im ersten Quartal 2026 aufgehoben. Zusätzlich wird ein neuer Anschlagkasten in der Umgebung der Bushaltestelle Bleiki geschaffen.

Möchten Sie einen Newsletter für die amtlichen Publikationen auf der Gemeindewebsite abonnieren? Dann wenden Sie sich bitte an Gemeindeschreiber Manfred Hohl. Er zeigt Ihnen, wie es geht.

Aus den Verhandlungen des Gemeinderates Neues MAB-System für Gemeindeverwaltung

Die Mitarbeitenden der Gemeindeverwaltung werden durch ihre Vorgesetzten einmal pro Jahr beurteilt. Dabei werden auch Ziele vereinbart. Basierend auf der Digitalisierungsstrategie des Gemeinderates wurde das Mitarbeitendenbeurteilungssystem (MAB-System) für das Jahr 2025 auf MyAbacus umgestellt. Damit kann der ganze Beurteilungsprozess neu elektronisch unterstützt erfolgen.

Der Gemeinderat hat in diesem Zusammenhang die Beurteilungskriterien neu festgelegt. Grundlage dafür waren Beispiele von anderen Gemeinden. Damit ist das MAB-System nun zeitgemäss und leistungsorientiert.

Werkgebühren 2026

Der Gemeinderat muss die Wassergebühren jährlich festlegen. Die übrigen Gebühren hat er nur anzupassen, wenn es eine Änderung gibt.

Mit den Werkgebühren erfolgt die kostendeckende Finanzierung der Bereiche Wasserversorgung, Abwasserbeseitigung und Abfallentsorgung.

Die Werkgebühren der eigenwirtschaftlichen Betriebe der Politischen Gemeinde Rafz betragen für das Jahr 2026 (exkl. MWST):

Fr. 78.00

Wasserversorgung

• Grundgebühr pro Wasserzähler

• Mengengebühr pro m3 Trinkwasser	Fr.	1.30
Abwasserbeseitigung		
• Grundgebühr pro m² gewichtet	Fr.	0.18
 Mengengebühr pro m³ Trinkwasser 	Fr.	1.80
 Abfall-Grundgebühren 		
• Haushalte: Wohnungen bis 2 Räume	Fr.	30.00
• Haushalte Wohnungen über 2 Räume	Fr.	50.00
• Unternehmen bis 250 Vollzeitstellen	Fr.	30.00
Stiftungen und andere Organisationen	Fr.	30.00

Die Rechnungsstellung dieser Gebühren erfolgt im 4. Quartal 2026.

Weitere Geschäfte des Gemeinderates:

- Zweckverband Gruppenwasserversorgung Rafzerfeld (GWVR), Genehmigung Budget 2026
- Vernehmlassung zur Parlamentarischen Initiative betreffend Wahl- und Abstimmungswerbung auf öffentlichem

- Grund mit Änderung des Gesetzes über die politischen Rechte (GPR)
- Aufnahme einer kosovarischen Person ins Bürgerrecht der Gemeinde Rafz
- Veranlagung von 11 Grundsteuerfällen mit einem Gesamtertrag von rund 428 000 Franken (Budget 2025: 1,7 Mio. Franken, bisheriger Gesamtertrag rund 1574 000 Franken) Möchten Sie weitere Informationen zu den Geschäften des Gemeinderates? Der Gemeindeschreiber steht Ihnen für zusätzliche Auskünfte gerne zur Verfügung.

Christbaumverkauf des Forstbetriebs Rafzerfeld

Ein Tännchen auswählen, nach Hause tragen und gemeinsam festlich schmücken. Das hat in vielen Familien zu Weihnachten Tradition. Über eine Million Christbäume stehen jedes Jahr in Schweizer Stuben. Doch wo kommen sie alle her? Geht es dem Wald an den Kragen? Keineswegs! Es gibt gute Gründe, sich für einen einheimischen Baum zu entscheiden - vielleicht sogar für einen aus der eigenen Gemeinde.

Weihnachtsbäume natürlich aus der Schweiz

Etwa 40 bis 45 Prozent der in der Schweiz verkauften Weihnachtsbäume stammen aus dem Inland aus Spezialkulturen. Die Mehrheit wird allerdings aus Dänemark, Deutschland oder anderen Ländern importiert. Dort sind die Anbauflächen viel grösser als bei uns, die Produktionskosten im Verhältnis aber tiefer. Dafür sind die hiesigen Weihnachtsbäume umweltfreundlicher produziert. In der Gemeinde Rafz werden keine Hilfsstoffe eingesetzt. Zudem belasten einheimische Bäume die Umwelt weniger, weil sie nicht über weite Strecken transportiert und in stromfressenden Kühlhäusern zwischengelagert werden.

Unsere Christbäume wachsen auf extra angelegten Flächen und beeinflussen damit die natürliche Entwicklung des Waldes nicht. Wer einen einheimischen Weihnachtsbaum kauft, kann dies also mit gutem Gewissen tun - es hat genug und ist ein nachhaltig produziertes Naturprodukt ohne Chemie-Einsatz. Und ist es nicht schön zu wissen, dass der eigene Christbaum gleich vor der Haustüre gewachsen ist? Abgesehen davon ist er frisch geschnitten und bleibt deshalb länger

Praktische Tipps zum Umgang mit dem Christbaum:

- Einen Christbaumständer mit Wasserbehälter verwenden. Den Stamm nicht anspitzen! So können die Leitgefässe unter der Rinde mehr Wasser aufnehmen.
- Im Haus verdunstet ein Christbaum bis zu 1 Liter Wasser pro Tag, darum regelmässig nachgiessen.
- Tägliches Besprühen mit destilliertem Wasser hält den Baum länger frisch und vermeidet Kalkflecken auf dem Christbaumschmuck.

Der Forstbetrieb Rafzerfeld bietet ein grosses Sortiment an Nordmannstannen und weiteren Baumarten aus eigenen Kulturen zu fairen Preisen an.

Im Dorf - kurze Wege - kompetente Beratung grosse Auswahl

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann schauen Sie bei uns vorbei.

1. Dezember 2025 ________4

Forsthütte Grundforen Samstag, 20. Dezember 2025 10.00 bis 12.00 Uhr

Hier können Sie Ihren Baum in unseren Kulturen selber aussuchen.

Hinweise für Weihnachten / Neujahr 2025 / 2026 Weihnachtsbeleuchtung 2025 / 2026

Bitte beachten Sie, dass private Weihnachtsbeleuchtungen künftig nur noch ab dem Wochenende des 1. Advents (im Jahr 2025 der 30. November/1. Dezember 2025) bis und mit 6. Januar 2025 erlaubt sind. Sie sind während dieses Zeitraums jeweils um spätestens 24.00 Uhr auszuschalten.

Öffnungszeiten Gemeindeverwaltung und Werkbetrieb über Weihnachten / Neujahr 2025 / 2026

Die Gemeindeverwaltung sowie der Werkbetrieb der Gemeinde Rafz bleiben für den Kundenkontakt vom

Montag, 22. Dezember 2025 bis und mit Freitag, 2. Januar 2026

geschlossen. Das Entsorgungsgebäude ist zu den üblichen Öffnungszeiten, ausser an gesetzlichen Feiertagen, zugänglich.

Bei Todesfällen oder allgemeinen Notfällen sind die Telefonnummern dem Ansagetext des Anrufbeantworters (Telefon 0448797777) zu entnehmen. Gemeinderat und Personal wünschen der Bevölkerung besinnliche Adventstage und ein frohes Weihnachtsfest!

Hinweis zu Silvester-Brauch

In der Nacht vom 30. auf den 31. Dezember findet der traditionelle «Rafzer Silvester-Brauch» statt, bei welchem bewegliche Gegenstände von Grundstücken entfernt und an anderer Stelle wieder deponiert werden. Auf der Gemeindeverwaltung gingen in den letzten Jahren vermehrt Beschwerden ein, da Gegenstände nicht nur entwendet, sondern auch demontiert oder beschädigt worden sind.

Im Zusammenhang mit diesem Brauch macht die Gemeindeverwaltung darauf aufmerksam, dass Sachbeschädigungen strafbar sind und die Entwendung von fremdem Eigentum nicht gutgeheissen wird. In Rücksicht auf die Anwohner und die Bevölkerung bitten wir Sie, diese Tradition in einem anständigen Masse weiterzuführen oder ansonsten zu unterlassen.

Die Bevölkerung wird wie alle Jahre gebeten, achtsam zu sein und die persönlichen Sachen frühzeitig wegzusperren. Alle Gegenstände sind bis spätestens am 2. Januar 2026 um 10.00 Uhr wieder einzusammeln. Anschliessend erfolgt die Räumung durch den Werkbetrieb Rafz. Allfällige Kosten werden – wenn möglich – dem Verursacher belastet.

Zivilstandsnachrichten

Trauungen

17.10.2025 Eva Rutschmann & Werner Hollenstein

Geburten

05.09.2025	Njal Hector Garamendi Zapata
09.09.2025	Luciano Gomez Mörsdorf
02.10.2025	Timon Gsell
02.10.2025	Adrian Gsell
02.10.2025	Lorena Emily Basler

Todesfälle

08.10.2025	Ernst Schweizer, 79 Jahre
24.10.2025	Brigitta Hardmeier-Graf, 84 Jahre
27.10.2025	Hilda Schweizer-Bachmann, 86 Jahre
12.11.2025	Hans Strässler, 92 Jahre

Gratulationen

80. Geburtstag

	9	
21. Januar	Karl von Känel	Schützemur 11
22. Januar	Ulrich Strässler	Zidler 1
6. März	Hildegard Baur	Chnübrächi 10
13. März	Kurt Baggenstoss	Heereguet 5
15. März	Walter Meichtry	Scheidwäg 20
12. Juni	Samuel Zwingli	Bollebärg 28
15. Juni	Adelheid Brunner Hafner	Scheidwäg 21
15. Juni	Werner Schweizer	Hegi 12
26. Juni	Peter Kolly	Imstlerwäg 20
3. Juli	Luise Wirth	Brüelgass 13
7. Juli	Martha Sigrist	Hegi 5
8. Juli	Karl Siegenthaler	Rietgass 8
19. Juli	Erika Baur	Nackemerwäg 3
19. Juli	Werner Nolte	Landstrasse 13
7. August	Paul Sigrist	Undere Ifang 7
13. August	Anita Meichtry	Scheidwäg 20
21. August	Katharina Engel	Bleikiwäg 16
23. Oktober	Peter Schärer	Pfrüender 1
13. November	Elisabeth Stürmer	Bahnhofstrasse 6
23. November	Irma Rudin	Schluchewäg 1
11. Dezember	Hans Sigrist	Bleikiwäg 6
13. Dezember	Gabriel Schneider	Bahnhofstrasse 36

90. Geburtstag

23. März	Erwin Heller	Chilewise 4
25. März	Berta Wischniewski	Landstrasse 20
9. April	Berta Brandenberger	Badener-
		Landstrasse 50
16. Mai	Helene Küderli	Chindegartewäg 10
9. Juni	Hans Stauber	Chnübrächi 60
11. Juni	Antonietta Palladino	Landstrasse 94
16. August	Sofie Schweizer	Landstrasse 94

95. Geburtstag

20. Januar	Priska Stamm	Bleiki 7
18. April	Hanna Meier	Landstrasse 94
28. Mai	Marianne Kern	Landstrasse 94
16. Dezember	Johannes Ritzmann	Landstrasse 94

5 1. Dezember 2025

100. Geburtstag

7. September Liselotte Christen Landstrasse 94

50. Hochzeitstag (Goldene Hochzeit)

2. April	Fritz und Jacqueline	Schluchewäg 11
	Stauffacher	
26. Mai	Anton und Edith Fuchs	Chilewise 16
11. Juni	Werner und Elizabeta	Tierloch 8
	Rutschmann	
28. Juni	Bernhard und Ursula	Bergstrasse 20
	Rupp	
4. August	Emmerich und Maria	Bollebärg 20
	Scheiber	

60. Hochzeitstag (Diamantene Hochzeit)

7. Mai	Albert und Erika Baur	Nackemerwäg 3
13. Mai	Heinz und Hildegard	Chnübrächi 10
	Baur	
3. Juni	Dieter und Annamarie	Christegässli 11
	Schmidli	
30. Juli	Adrian und Elisabetha	Stadthof 3
	Neukom	
22. Oktober	Walter und Irene Hirt	Ziegeleiwäg 3
12. November	Christian und Katharina	Bleikiwäg 16
	Engel	

65. Hochzeitstag (Eiserne Hochzeit)

25. November Ettore und Verena Imstlerwäg 11 Boscariol

70. Hochzeitstag (Gnadenhochzeit)

9. Juni Reinhard und Margaretha Riethalde 7 Bächi

Bibliothek Rafz

Veranstaltungen

Montag, 1. Dezember, 18.30 Uhr bis 20.00 Uhr

Dorfadventskalender – Eröffnung Adventsfenster

Wir laden Sie ein, ab 18.30 Uhr unsere weihnachtlich geschmückten Schaufenster zu betrachten und bei Glühwein, Punsch und feinen Snacks zu verweilen.

Samstag, 6. Dezember, 10.30 Uhr bis 11.30 Uhr

De Samichlaus chunnt. Habt ihr ein Samichlaus-Sprüchli parat? Samichlaus und Schmutzli haben ein kleines Geschenk für euch.

Dienstag, 9. Dezember, 10 Uhr

Buchstart-Treff Reim und Spiel.

Versli-Morgen für Eltern mit ihren Kindern von 9 Monaten bis ca. 3 Jahren

Freitag, 12. Dezember, 19 Uhr

Weihnachts-Biblikino für Kinder der 4.–6. Klassen. Eintritt frei. Das Kino findet im 1. Stock der Casa in Zusammenarbeit mit der reformierten Kirche statt.

Es gibt Popcorn und Eistee für Fr. 5. Gerne kann eine eigene Sitzgelegenheit (Kissen, Yogamatte o. Ä.) mitgebracht werden.

Freitag, 19. Januar, 19 Uhr

Biblikino für Kinder der 4.–6. Klassen. Eintritt frei. Das Kino findet im 1. Stock der Casa in Zusammenarbeit mit der reformierten Kirche statt.

Es gibt Popcorn und Eistee für Fr. 5. Gerne kann eine eigene Sitzgelegenheit (Kissen, Yogamatte o. Ä.) mitgebracht werden.

Mittwoch, 28. Januar, 14 Uhr

S'Bibliteam verzellt Bilderbüechli. Für Kinder von 4 bis 7 Jahren. Wir erzählen neue Bilderbücher

und im Anschluss basteln wir mit den Kindern ein kleines Bhaltis.

Informationen

Weihnachtliche Bibliothek

Damit es bei uns richtig weihnachtlich zu und her geht, brauchen wir Hilfe beim Schmücken unseres Weihnachtsbaums. Wie in den letzten Jahren könnt ihr ab dem 1. Dezember eine Kugel oder einen Stern dekorieren und an unserem Bäumchen aufhängen.



Unser Biblikino

Haben Sie sich auch schon gewundert, weshalb einmal monatlich am Freitagabend vor der Casa Hochbetrieb herrscht? Die Fahrradständer haben keinen freien Platz mehr und Kinder mit Matten, Kissen oder riesigen Plüschtieren pilgern 1. Dezember 2025 _

Besonders persönliche Betreuung

+

















1. Dezember 2025

durchs Dorf in Richtung Dorfstrasse 9. Ja, dann ist Biblikino angesagt!

Dieses Jahr haben an unseren acht Kinoabenden und -nachmittagen von Januar bis Oktober bereits knapp 400 filmbegeisterte Kinder die Vorführungen besucht.

Dank der guten Zusammenarbeit mit der reformierten Kirche, die uns ihre Räumlichkeiten für die Kinovorführungen zur Verfügung stellt, sind diese Anlässe nicht mehr aus dem Dorfleben wegzudenken.



Öffnungszeiten

Montag 15–20 Uhr
Dienstag 9–12 Uhr 15–18 Uhr
Mittwoch geschlossen
Donnerstag 15–18 Uhr
Freitag 15–18 Uhr
Samstag 9–12 Uhr

In den Weihnachtsferien vom 22. Dezember bis am 4. Januar ist die Bibliothek jeweils am Montag von 15 bis 20 Uhr geöffnet.

Das Bibliotheks-Team wünscht Ihnen eine frohe und besinnliche Weihnachtszeit.

Monica Lötscher

Sozialbehörde

15 Jahre im Besuchsdienst – eine bereichernde Zeit

Seit nunmehr fünfzehn Jahren bin ich im Besuchsdienst Rafz tätig. In dieser Zeit durfte ich viele Menschen kennenlernen, Gespräche vermitteln und Kontakte herstellen. Es ist immer wieder schön zu erleben, wie viel Freude wir mit diesen Begegnungen schenken.

In diesem Jahr darf der Besuchsdienst sein 20-jähriges Bestehen feiern – mit einer zweijährigen Versuchsphase hat alles begonnen. Unser Motto «Zeit verschenken» begleitet uns dabei seit vielen Jahren und beschreibt treffend, worum es in unserer Tätigkeit geht: Zeit füreinander zu haben, zuzu-

hören und ein Stück Gemeinschaft zu teilen. Oft sind es die kleinen Gesten, die ein Lächeln schenken oder den Alltag heller machen.

Ich blicke mit Dankbarkeit auf diese Zeit zurück – für all die Begegnungen, die Gespräche und das Vertrauen, das mir entgegengebracht wurde. Diese Arbeit hat nicht nur anderen, sondern auch mir selbst viel Freude und Erfüllung geschenkt.

Möchten auch Sie gerne besucht werden oder als Freiwillige beim Besuchsdienst Rafz mitmachen, dürfen Sie sich, auch ganz unverbindlich, bei mir melden.

Annemarie Hänseler, Besuchsdienstkoordinatorin, Telefon: 044 869 0048, E-Mail: ahaenseler@bluewin.ch



Ein Teil des Besucherteams beim alljährlichen Sommertreffen

Auf der Suche nach einer neuen Leitung für den Besuchsdienst

Ein paar Tage nachdem mir Annemarie Hänseler den Text für die Weitergabe an den Weibel übergeben hatte, erfuhren wir an der jährlichen Budgetsitzung, dass sie ihr Amt per Ende Jahr niederlegen und sich aus der Koordination des Besuchsdienstes zurückziehen wird.

Ihr privates Umfeld braucht zurzeit mehr Aufmerksamkeit, weshalb sich ihr bisheriges Engagement nicht mehr mit ihren Ressourcen vereinbaren lässt.

Für die Trägerschaft kam diese Nachricht überraschend und hat uns mit Wehmut erfüllt. Annemarie hat den Besuchsdienst während 15 Jahren mit grosser Motivation, Herzlichkeit und Engagement geleitet – dafür gebührt ihr schon heute ein herzliches Dankeschön!

Mit ihrem Rücktritt entsteht eine Lücke, die wir gerne wieder füllen möchten. Wir suchen eine Person, die Freude am Kontakt mit Menschen hat, gut organisieren kann und den Besuchsdienst mit ebenso viel Herzblut und Hingabe weiterführt, wie es Annemarie getan hat.

Wer sich in dieser Aufgabe wiederfindet, darf sich gerne bei mir, Christian Gautschi (ref. Kirche) oder Brigitte Bonfils (kath. Kirche) melden. Wir drei koordinieren die Bewerbungen und Gespräche – und freuen uns auf zahlreiche Interessensbekundungen.

> Hubert Boog, hubert.boog@rafz.ch Mitglied der Sozialbehörde Rafz

1. Dezember 2025 _________ 8

Offene Jugendarbeit Rafzerfeld

Ein Wohnwagen als Jugendtreff

Die offene Jugendarbeit Rafzerfeld sorgt mit verschiedenen Projekten und Aktionen für Präsenz in allen vier Gemeinden. Auch das Jugi in Rafz wird immer mehr von den Jugendlichen aus Wil, Hüntwangen und Wasterkingen genutzt.

Nach einer dreiwöchigen Schliessung im Juni ist das Jugi wieder ein beliebter Treffpunkt für die Jugendlichen nicht nur aus Rafz, sondern auch aus Wil, Wasterkingen und Hüntwangen. Doch die Jugendlichen aus den Verbundgemeinden sollen auch Angebote vor der eigenen Haustür bekommen. Die Jugendarbeiterinnen der MOJUGA-Stiftung leisten deshalb aufsuchende Arbeit im öffentlichen Raum aller vier Gemeinden.

«Darüber hinaus beschäftigen wir uns mit der Frage, welche Projekte und Aktionen eine noch grössere Bandbreite an Jugendlichen ansprechen können», erklärt die Jugendbeauftragte Alexandra Matulla. In Hüntwangen habe sich die offene Halle, die sich bereits in Wil bewährt hat, als geeignetes Angebot herauskristallisiert. In Wil und Wasterkingen habe man zudem gute Standorte für einen Wohnwagen gefunden, der als mobiler Jugendtreff diene. Bis Ende Oktober stand er in Wil, Mitte November ist er nach Wasterkingen umgezogen.

Start übertraf Erwartungen

Die Wohnwagen-Aktion sei in Wil ein voller Erfolg gewesen, sagt Jugendarbeiterin Lena Frischknecht. Jeweils an Dienstagnachmittagen öffnete sie die Tür des Wohnwagens vor dem ehemaligen Schützenhaus. Das Angebot war für die Jugend-



lichen aller vier Gemeinden offen und wurde auch entsprechend genutzt. Es seien hauptsächlich Jugendliche aus den Gemeinden Wil, Wasterkingen und Hüntwangen gekommen, sowie einige aus Rafz, erzählt Lena Frischknecht.

Am ersten Tag seien weitaus mehr Jugendliche vorbeigekommen als der Wohnwagen Platz biete. Sie hatte deswegen draussen Chill-Stühle hingestellt, die rege genutzt wurden. Dass das Interesse mehr als ein kurzes Aufflackern war, erwies sich bei den weiteren Öffnungszeiten: «Es kamen zwar etwas weniger, sodass sie im Wagen Platz fanden, dafür blieben sie für längere Zeit, einige sogar von Anfang bis Ende der Öffnungszeit.»

Kontakte geknüpft

In diesem Rahmen entstanden persönliche Kontakte zu den Jugendlichen. «Sie reichten von fröhlichem Smalltalk bis zu tiefen Gesprächen», berichtet Lena Frischknecht. Die Jugendlichen schienen mit dem Angebot zufrieden. Sie fragten bereits, wie lange der Wagen stehen bleiben dürfe, und kündigten an, das Angebot dann auch in Wasterkingen zu nutzen.

Ebenso gern blickt die Jugendarbeiterin auf den Start der offenen Halle in Wil zurück, die inzwischen auch in Hüntwangen angeboten wird: Aufgrund der Kurzfristigkeit sei kaum Zeit für Werbung geblieben. Entsprechend hätten nur wenige Jugendliche vorbeigeschaut: «Diese haben das Angebot umso mehr genossen, und uns ermöglichte der Rahmen, uns voll auf sie einzulassen.» Bereits beim zweiten Mal trudelten mehr Mädchen und Jungen unterschiedlicher Gruppierungen ein und nutzten die Halle auf vielfältige Weise: Volleyball, Fussball, Parcours oder auch gemeinsames Chillen.

Kontakt und Informationen

Weitere Informationen zur offenen Jugendarbeit Rafzerfeld, dem Team und interessante Ratgeber zu Jugendthemen finden Sie unter www.jugendarbeit-rafzerfeld.ch



Feuerwehr Rafz-Wil

Werde Teil unseres Teams! Die Feuerwehr Rafz-Wil sucht Verstärkung

Wir suchen Dich!

Unsere Feuerwehr ist auf der Suche nach motivierten Frauen und Männern zwischen 18 und 40 Jahren, die bereit sind, sich für die Sicherheit und das Wohl unserer Gemeinden einzusetzen. Die Aufgaben der Feuerwehr sind vielfältig, wir löschen Brände, unterstützen Polizei und Rettungsdienst bei Verkehrsunfällen, nach Unwettern räumen wir Strassen frei und pumpen Keller aus und vieles mehr.

Warum solltest Du mitmachen?

- Du leistest einen wichtigen Beitrag zum Schutz Deiner Mitmenschen.
- Du wirst Teil eines engagierten und kollegialen Teams.
- Dich erwarten spannende und abwechslungsreiche Aufgaben
- Wir bieten regelmässige Aus- und Weiterbildungen sowie moderne Ausrüstung.
- Du sammelst wertvolle Erfahrungen für das Leben und vielleicht sogar neue Freundschaften.

9 _______ 1. Dezember 2025

Was solltest Du mitbringen?

- Du bist zwischen 18 und 40 Jahre alt. (Jugendfeuerwehr ab 13 Jahren)
- Du bist körperlich fit und belastbar.
- Du arbeitest gerne im Team und bist hilfsbereit.
- Du wohnst und/oder arbeitest in Rafz, Wil oder in der näheren Umgebung.
- Zeit für 12 Übungen im Jahr und die Bereitschaft Ernstfalleinsätze zu leisten.

Interesse geweckt?

- Dann melde Dich noch heute bei uns! Komm unverbindlich vorbei und lerne unsere Feuerwehr kennen. Wir freuen uns auf neue Gesichter!
- Kontakt: Fritz Hoch, Kommandant FW Rafz-Wil fritz.hoch@ bluewin.ch oder 0793122314

Gemeinsam für mehr Sicherheit – sei dabei!

Christbaumverkauf

Rafzer Christbaumverkauf 2025 Forstbetrieb Rafzerfeld

Datum: Samstag, 20. Dezember 2025

Zeit: 10.00 12.00 Uhr

Ort: Christbaumkultur Grundforen

- Bei Glühwein, Punsch und Gebäck direkt bei der Christbaumkultur an der Forsthütte Grundforen
- Sie können Ihren Christbaum direkt aussuchen und mitnehmen
- Frischer geht es nicht
- Ist ein toller Familienanlass

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!



Schule

Die farbige Vielfalt der Schule Rafz an der Herbstmesse 2025

Vier Postenläufe luden neugierige Kinder, Jugendliche und Familien zum Suchen, Entdecken und Rätseln ein. Jeder, der auf dem ganzen Herbstmessegelände verteilten Posten zeigte ein Stück Vielfalt der gesamten Rafzer Schule. Vom Kindergarten bis zur Oberstufe bereitete jede Klasse einen eigenen Beitrag vor, beispielsweise eine Bildergalerie, Texte, einen Podcast oder Kombinationen davon. Am Ende befand sich jeweils ein Buchstabe, der mit anderen zusammen zu einem Lösungswort führte.



Zurück am Stand leuchteten die Augen aller, wenn sie als Dankeschön für ihre Teilnahme ein Stück Kuchen erhielten. Die Jury verloste nach der Messe die grossen Preise. Die acht Gewinner und Gewinnerinnen erhielten je zwei Eintritte für den Zoo Zürich, das Technorama, den Kletterpark Neuhausen, das Boda Borg oder das Flip Lab in Rümlang. Herzliche Gratulation!



Neben dieser Aktivität genossen Besucher und Besucherinnen auch die Ausstellung zur Vielfalt der Schule Rafz. Thematisch sortiert sah man Fotos von internen oder externen Schulorten und von Einzel- und Gruppenaktivitäten. Alle



Märktgass 19 · 8197 Rafz · Telefon 044 869 01 18 www.metzgerei-sigrist.ch



steffen-rafz.ch
macht sauber.

044 886 84 67 8197 Rafz









DLService Kern





Ich biete:
Buchhaltungen
Steuern
Treuhanddienstleistungen
Verwaltung Stockwerkeigentum
und viel Verständnis ...

Heinz Kern

Dipl. Betriebsök. FH/HWV Chilewise 28 8197 Rafz 079 665 40 18 dlservicekern@gmx.ch www.dlservice.ch 11 ______ 1. Dezember 2025

wichtigen Bereiche der Schule Rafz stellten sich vor, so auch die Schulsozialarbeit und der Kinderhort Rägeboge.

Die strahlenden Gesichter, die vielen Gespräche am Stand und an der Ausstellung sowie die gute gesamte Einbettung der Schule an der Herbstmesse 2025 hinterliess bei allen Beteiligten eine grosse Freude!

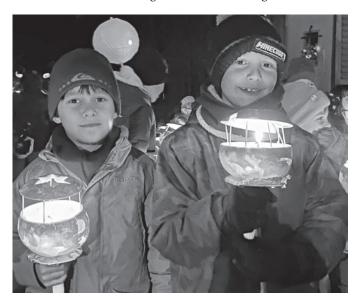
Wir bedanken uns sehr beim Schulteam für die tatkräftige Unterstützung und bei den Veranstaltern für die gute Organisation!

Schulleitungen der Schule Rafz



Räbeliechtliumzug 2025

Am 7. November 2025 war es wieder so weit ... Der Räbeliechtliumzug fand statt. Die von den Kindern selbst gestalteten Räben erleuchteten den Weg durchs Dorf. Begleitet wurden die Kinder von Laternenträgern und drei Leiterwägen. Die Wägen bildeten den Anfang, das Mittelstück und das Ende des Umzugs. Auch diese waren mit Räben geschmückt, die von den 3. Klässlern am Donnerstag geschnitzt wurden. Beim Abschluss sangen die Kinder ihre gelernten Lieder den zahlreichen Besuchern vor und wurden hierbei von Musikern der Musikgesellschaft Rafz begleitet.

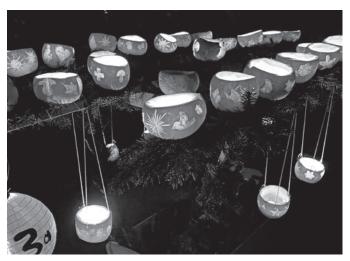


Vielen Dank an alle Helferinnen und Helfer, die für das Gelingen des Räbeliechtliumzugs unersetzlich waren.

Der Dank gilt dem Velo-Moto-Club Rafz, welcher die Route sicherte, der Gemeinde Rafz für ihre Kooperation, den Werkmitarbeitenden für die tolle Unterstützung, der Musikgesellschaft Rafz, der reformierten Kirche, dem Ortsmuseum und allen freiwilligen Helferinnen und Helfern, den Eltern, den Erzieherinnen und Erziehern sowie den Lehrpersonen.

Wir freuen uns schon auf nächstes Jahr, wenn es wieder heisst: «Räbeliechtli, Räbeliechtli, wo gasch hi?»

Melanie Neukom, Elternforum Schule Rafz



Erfolgreiche Kinderkleider- und Spielzeugbörse – Nachfolge gesucht

Am 8. November 2025 fand in der Saalsporthalle wieder die beliebte Kinderkleiderbörse mit Spielzeugflohmarkt statt.

Zahlreiche Anmeldungen sorgten für ein grosses Angebot und die ganze Zeit herrschte ein reges Kommen und Gehen. Viele Kleidungsstücke fanden neue Besitzerinnen und Besitzer, und auch bei der Spielzeugbörse wurde fleissig verkauft, getauscht und gekauft. Die Kinder waren mit grossem Eifer dabei und präsentierten stolz ihre Plätze.

Ein herzliches Dankeschön geht an alle Helferinnen und Helfer, die in den vergangenen Jahren mit viel Engagement und Zeit zum Gelingen der Börse beigetragen haben. Ohne ihre tatkräftige Unterstützung wäre dieser Anlass nicht möglich gewesen.

Nach fünf Jahren Organisation werden Ramona Harisberger und Nadia Graf die Leitung der Börse abgeben.

Damit die Börse auch in Zukunft stattfinden kann, wird nun nach Nachfolgerinnen und Nachfolgern gesucht. Es wäre schade, wenn die Börse nicht weitergeführt würde.

Wer Interesse hat, die Organisation der Börse ab 2026 zu übernehmen, darf sich gerne beim Elternforum Rafz oder bei Eva Wälti unter eva_waelti@gmx.ch melden.

 $Das\ Eltern for um\ Rafz$

Erwachsenenbildung Schulen Rafz und Unteres Rafzerfeld

Nach jahrelangem Mitwirken in der Erwachsenenbildung hat sich Margot Lützerath entschlossen, eine neue Herausforderung anzunehmen. An dieser Stelle bedankt sich das ganze EWB-Team bei Margot für ihr unermüdliches Engagement und wünschen ihr alles Gute für die Zukunft.

Damit die EWB-Kommission weiterbestehen kann, suchen wir nun ein neues Mitglied. Ihre Aufgaben sind im Wesentlichen:

Einbringen von Kursideen, Suchen von möglichen Kursanbietern, Einholen von Kursdetails bei den Kursanbietern. Sie haben Freude am Umgang mit Menschen, besitzen

einen Computer und möchten nebenbei etwas verdienen? Dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbung (Lebenslauf und kurzes Motivationsschreiben), zuzustellen an erwachsenenbildung@rafz.ch.

Mit der Neukonstellation des EWB-Teams haben wir auch die Erscheinungsdaten des beliebten gelben Kursheftes überarbeitet. Neu erscheinen die Programme jeweils Ende März und Ende September. Die aktuellen Kursangebote finden Sie laufend auf unserer Website:

www.schule-rafz.ch/kursanmeldungerwachsene.

Möchten Sie einmal einen Kurs anbieten oder kennen Sie jemanden? Wir stellen Ihnen gratis die Infrastruktur zur Verfügung und erledigen für Sie die gesamte Administration. Gerne können Sie sich telefonisch 0448797765, per Mail—susanna.baechi@rafz.ch oder direkt am Schalter der Schulverwaltung melden. Wir freuen uns auf viele neue Kursideen.

Für die Erwachsenenbildung

Susi Bächi





Konzert «Brass Quartett» Sonntag, 7. Dezember, 17.00 Uhr, Ref. Kirche Rafz

Das Brass-Quartett der Brass Band Eglisau ist eine talentierte Gruppe von Musikern, die sich der Aufführung von Brassmusik in ihrer vielfältigsten Form verschrieben hat.

Das Quartett bringt ein breites Repertoire zum Leben, das von klassischen Stücken über moderne Arrangements bis hin zu zeitgenössischen Kompositionen reicht. Es bietet sowohl für Liebhaber der Blechblasmusik als auch für neue Zuhörer ein unvergessliches Klangerlebnis.

«Offenes Adventssingen»: Donnerstag, 11. Dezember, 19.00 Uhr, Ref. Kirche Rafz

Wir laden Sie herzlich dazu ein, eine Stunde bei gemütlichem Singen zu verbringen. Die versierte Sängerin Liza Tanner aus Rafz wird uns mit ihrer charmanten Art durch das Programm begleiten.

Im Anschluss laden wir Sie herzlich zu einem Apéro ein. Peter Tanner verwöhnt uns mit einem kulinarischen Gruss vom Weihnachtsmann.

Spezialessen am Generationenmittagstisch Donnerstag, 18. Dezember, 12.00 Uhr, Zentrum Casa



Vor den Weihnachtsferien geht unser beliebtes Raclettestübli in die dritte Runde. Das Spezialessen mit Raclette und feinen Zutaten findet am Donnerstag, 18. Dezember, statt. Sichern Sie sich rechtzeitig einen der begehrten Plätze für sich, Ihre Familie und Freunde.

Noch auf der Suche nach einem sinnvollen Weihnachtsgeschenk? Beglücken Sie jemanden mit einer Einladung oder einem Bon für den Generationenmittagstisch. Für regelmässige Besucher bieten wir auch 10er-Abos an.

Haben Sie bis jetzt noch keine Zeit gehabt oder sich nicht getraut mit uns zu essen? Vielleicht ergibt es sich im Winterhalbjahr und wir dürfen uns kennenlernen. Der Mittagstisch ist am Montag, Dienstag, Donnerstag und Freitag für alle Interessierten offen. Wir bitten um Anmeldung einen Arbeitstag im Voraus bis 13.00 Uhr. In den Schulferien trifft man sich sporadisch, die Details sind auf den Menuplänen ersichtlich.

Herzlich willkommen an unserer Tafel!

Claudia Bosshard und Cornelia Marentini, mittagstisch@refkirche-rafz.ch, Telefon 052 533 65 52

Diavortrag «Schottland» Freitag, 16. Januar, 19.30 Uhr, Ref. Kirche Rafz



Eine Reise durch Schottland mit Bildern, Texten und Musik

Eingeladen wird zu einer besonderen Reise durch das Land der Whiskys, Moore und des Ungeheuers von Loch Ness – ein Abend, an dem Schottland in Wort und Bild mit seiner rauen Schönheit, seinen Mythen und seiner einzigartigen Kultur lebendig wird.

13 1. Dezember 2025

Stimmungsvolle Fotografien geben Einblicke in Landschaft und Leben des Landes.

Dazu wird schottische Orgelmusik gespielt, und es werden Lieder gesungen, die die Atmosphäre der Highlands in die Kirche bringen.

Ein schweizerisch-schottischer Apéro lädt anschliessend zum Austausch und gemütlichen Beisammensein ein.

> Christian Gautschi, Text & Musik, Stefan Baur, Fotografien

Konzert «KlavieRplus – Schweiz trifft Amerika» Sonntag, 25. Januar, 17.00 Uhr, Ref. Kirche Rafz

Erleben Sie ein besonderes musikalisches Ereignis: «ChoRplus Werthenstein» unter der Leitung von Helena Röösli trifft auf den Pianisten Richard Justin Fields.

Das Programm «KlavieRplus» verbindet Schweizer Tradition mit internationalen Klängen und bietet eine faszinierende Mischung aus geistlicher und weltlicher Chormusik, Klassik, Gospels, Spirituals und Jazz.

Von West Side Story bis zu Volksliedern in Mundart – der Chor ist bekannt für seine Vielseitigkeit und Experimentierfreude.

Lassen Sie sich von dieser musikalischen Reise überraschen und geniessen Sie einen Abend voller Klangfarben und

Vorankündigungen 2026 KiJu-Lager

Auch 2026 findet das traditionelle KiJu-Lager (Kinder- und Jugend-Lager) über die Auffahrtstage statt.

Wo Adelboden BE, Jugendhaus Stiegelschwand,

Wann 13.–17. Mai 2026

Wer Für Kinder und Jugendliche ab 2. Kindergarten

bis 6. Klasse

Flyer mit Anmeldung folgt im Januar. Datum reservieren – früh anmelden lohnt sich!

Jugendlager am Thunersee

Abenteuerferien mit Flossbauen, Kanufahren, Baden, Lagerfeuer u.v.m.

Wo Faulensee BE, kleines Lagerhaus direkt am See Wann 12.–17. Juli 2026 (1. Sommerferienwoche) Wer Für Jugendliche ab 1. Oberstufe bis ca. 20 Jahre Wieviel ca. 300 Franken/Person, max. 20 Plätze

Flyer mit Anmeldung folgt im Dezember. Datum reservieren – früh anmelden lohnt sich!

Wir freuen uns auf euch!

René Büchi, Sozialdiakon & Team

Gottesdienste (in der ref. Kirche Rafz)

7. Dezember 10.00 Uhr Ökumenischer Gottesdienst mit Pfrn. Anita Keller und Patrick

Schwäble, Religionspädagoge,

Kath. Kirche Rafz

14. Dezember 18.00 Uhr Kolibri-Weihnachtsfeier mit den

Kolibri-Kindern, den Kolibri-Leite-

rinnen und Pfrn. Anita Keller

21. Dezember 9.30 Uhr Gottesdienst mit Pfrn. Anita

Keller und cantemus, Kirchenchor

Rafzerfeld

24. Dezember 16.00 Uhr «Wiehnacht mit de Chliine» mit

Pfrn. Anita Keller

24. Dezember 22.00 Uhr Christnachtfeier mit Pfrn. Anita

Keller, Glühwein und Punsch vor der Kirche ab 21.30 Uhr

25. Dezember 10.00 Uhr Weihnachtsgottesdienst mit

Abendmahl, mit Pfrn. Anita

Keller

1. Januar 17.30 Uhr Neujahrs-Gottesdienst mit Pfrn.

Anita Keller, Neujahrs-Apéro im

Anschluss

4. Januar 11.15 Uhr Spät-Gottesdienst mit Pfrn. Anita

Keller

11. Januar 9.30 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl mit

Pfrn. Anita Keller. Verabschiedung Mine Kiesswetter, Begrüssung Johanna Dippenaar

13. Januar 19.00 Uhr Ökumenischer Regio-Gebets-

abend mit Pfarrteam, Kath. Kir-

che Glattfelden

18. Januar 10.00 Uhr Ökumenischer Regio-Gottesdienst

mit Pfarrteam, Ref. Kirche Rafz

25. Januar 9.30 Uhr Gottesdienst mit Pfrn. Anita

Keller

Angebote im Zentrum Casa (Dorfstrasse 9) Chäfertreff

(Kleinkinder bis Kindergarten in Begleitung) Dienstag, von 15 bis 17 Uhr 2./16. Dezember und 13./27. Januar

Kolibri

(Kindergarten bis 3. Klasse)

Donnerstag, von 16.15 bis 17.15 Uhr (Auffangzeit ab 16.00 Uhr)

4./11./Dezember und 8./15./22./29. Januar

14. Dezember um 18.00 Uhr, Kolibri-Weihnachtsfeier (9.30 Uhr Hauptprobe)

Spielnachmittag

Von 14.00 bis 16.00 Uhr

Montag, 15. Dezember und Mittwoch, 14. Januar

Basar-Werkstatt

Montag, 14.00–16.30 Uhr 1./15. Dezember und 12. Januar

DiskutierBAR

Dienstag, 9. Dezember, 19.00 Uhr, Gasthaus Zum goldenen Kreuz

Generationenmittagstisch

Jeweils Montag, Dienstag, Donnerstag und Freitag (ausser in den Schulferien) von 12.00 bis 13.30 Uhr.

Anmeldung: $052\,533\,65\,52$ oder mittagstisch@refkircherafz.ch

Reservationen Räumlichkeiten Zentrum Casa

Sekretariat, Dorfstrasse 10 (Pfarrhaus) oder Tel. 043 433 53 16, Dienstag und Freitag, 9 bis 11 Uhr, E-Mail: sekretariat@refkirche-rafz.ch

1. Dezember 2025 ________14



Theo Graf AG

S C H R E I N E R E I FENSTERFABRIK BODENBELÄGE

> Brüelgass 39 8197 Rafz +41 44 868 10 70 info@theograf.ch

Hänseler Haustechnik GmbH

Sanitär
Heizung
Lüftung
Koordination
Energienachweis

Ihre Ansprechpartner für ökologische Haustechnik Planungen seit 1994

Michael Hänseler Eidg. Dipl. Haustechnik Planer





Hänseler Eidg. Dipl. Sanitär Installateur

Franz

Mittlere Ifang 4, 8197 Rafz www.haenselerhaustechnik.ch 044 869 2125 www.haenselerhaustechnik.ch



Versicherung, Vorsorge und Krankenkasse

Ihre Spezialisten im Rafzerfeld



Lino Binggeli, Claudia Eitel, Daniel Amhof, Rolf Lienhard, Fabio Manuzzi, Yvonne Lienhard, Ailander Dos Santos

Wir beraten Sie gerne.

AXA Hauptagentur Rolf Lienhard

Märktgass 20, 8197 Rafz Telefon +41 43 433 44 88, rafz@axa.ch

AXA.ch/rafz





Gartenpflege • Hauswartungen • Winterdienst Höhewäg 5 8197 Rafz Tel. 044 869 22 87 / 079 308 22 59

- Baum- und Sträucherschnitt
- Rosenpflege
- Umänderungen
- Hecken schneiden
- Laub wischen
- verschiedene Arbeiten rund ums Haus auf Anfrage
- Rasen mähen und pflegen
- Gartenholzerei
- Platten legen
- Bepflanzungen
- Schnee räumen

Wir freuen uns auf Ihren Anruf!

Tel. 044 869 22 87 / 079 308 22 59



meier.rafz

Meier Oberflächen AG Im Hard 4 · CH-8197 Rafz www.meier-rafz.ch



Ablaugen. Glasmehlstrahlen. Grundieren. Fertigspritzen. Entlacken. Entrosten



KEEP CLEAN

Reinigungs- und Hauswartungsservice

Umzugsreinigung • Unterhaltsreinigung Hauswartungen • Gartenunterhalt

Tel. 044 869 00 50 • www.keepclean.ch

15 ______ 1. Dezember 2025



Eucharistiefeier an den Wochenenden:

- Samstag, um 18.00 Uhr
- Sonntag, um 10.00 Uhr

Ort siehe «Forum» oder www.glegra.ch

Eucharistiefeier an den Werktagen:

- Dienstag, um 9.00 Uhr, in Glattfelden (ausgenommen: 23.12./30.12.2025)
- Mittwoch, um 19.00 Uhr, in Glattfelden (gültig ab 01.01.2026)
- Donnerstag, um 18.30 Uhr, in Eglisau
- Freitag, um 9.00 Uhr, in Rafz

Änderung im Gottesdienstplan ab 2026

Bitte beachten Sie, dass die Werktagsgottesdienste in Glattfelden neu nicht mehr am Dienstag um 9.00 Uhr, sondern jeweils am Mittwochabend um 19.00 Uhr stattfinden werden.

Besondere Gottesdienste

Samstag, 6. Dezember	18.00	Gottesdienst mit Kerzen- licht in Eglisau
Sonntag, 7. Dezember	10.00	Ökum. Gottesdienst in der kath. Kirche Rafz mit Mitwirkung der Jugend- band unter der Leitung von Janez Krt. Anschl. Apéro.
Freitag, 12. Dezember	6.00	Rorate-Gottesdienst in Rafz mit anschl. Früh- stück (offeriert vom kath. Frauenverein).
Samstag, 13. Dezember	18.00	Gottesdienst mit Kerzen- licht in Glattfelden
Sonntag, 14. Dezember	19.15	Friedenslicht-Gottesdienst in Rafz
Sonntag, 21. Dezember	10.00	Eucharistiefeier in Eglis- au. Anschl. Adventsfens- ter im Pfarreizentrum.
Heilig Abend, 24. Dezember	17.00	Familiengottesdienst in Glattfelden
	17.00	Wortgottesdienst mit Krippenspiel in Rafz
	23.00	Mitternachtsmesse in Eglisau
Weihnachten, 25. Dezember	10.00	Eucharistiefeier in Rafz. Musikalisch umrahmt wird der GD vom ökum. Kirchenchor unter der Leitung von Fadri Rüed- linger.
Stephanstag, 26. Dezember	10.00	Eucharistiefeier in Glatt- felden
Silvester, 31. Dezember	16.00	Eucharistiefeier in Glatt- felden

Neujahr, 1. Januar	16.00	Neujahrsgottesdienst mit anschl. Apéro in Eglisau
Sonntag, 4. Januar	10.00	Eucharistiefeier mit an- schliessendem Dreikönigs- kuchennessen in Eglisau.
Dienstag, 13. Januar	19.00	Ökum. Gebetsabend für die Einheit der Christen in der kath. Kirche Glatt- felden.
Samstag, 17. Januar	17.00	Gottesdienst für Ehepaare und Paare in Eglisau. Es wirkt mit der Sängerbund Eglisau unter der Leitung von Janez Krt. Anschl. Essen für angemeldete Gäste im Pfarreizentrum Eglisau.
Sonntag, 18. Januar	10.00	Regionaler ökum. Gottes- dienst zur Einheit der Christen in der ref. Kirche Rafz.

Veranstaltungen

Kath. Frauenverein: De Samichlaus chunnt!

Termine für den Samichlausbesuch vom 5., 6., und 7. Dezember oder nach Vereinbarung, können vom 20. bis 29. November mit Frau Beatrice Tschirky, Telefon 079 370 88 75 oder beatrice_tschirky@gmx.ch, vereinbart werden.

Mittagstisch

- Mittwoch, 3. Dezember, 12.15. Uhr, im Pfarreizentrum Eglisau
- Mittwoch, 7. Januar, 12.15. Uhr, im Pfarreizentrum Eglisau Anmeldungen nimmt das Pfarrei-Sekretariat jeweils bis montags, 10.00 Uhr entgegen.

Einladung zum Adventsabend des kath. Frauenvereins

Mittwoch, 3. Dezember, 17.00 bis 19.00 Uhr, im Pfarreizentrum Rafz

Der kath. Frauenverein lädt auch dieses Jahr zu einem gemütlichen Abend im Pfarreizentrum Rafz ein. Es bietet sich die Gelegenheit, in adventlich geschmücktem Rahmen, bei Kaffee, Wein und feinem Gebäck sich zu unterhalten und für einen Moment vom Alltag abzuschalten.

Ökum. Adventsfeier für Seniorinnen und Senioren

Donnerstag, 11. Dezember, 14.00 bis 16.00 Uhr, im Pfarreizentrum Eglisau

Die ökumenische Adventsfeier für Seniorinnen und Senioren wird musikalisch mitgestaltet von der Harfenistin Catherine Rhatigan und der Erzählerin Denise Graf. Gemeinsam stimmen wir uns mit adventlichen Texten, umrahmt von Harfenklängen auf Weihnachten ein. Herzliche Einladung zu Gemeinschaft und Zvieri.

Familienfeier mit Kleinkindern

Samstag, 20. Dezember, 9.00 bis 10.15 Uhr, im Pfarreizentrum Eglisau

In unserer Pfarrei wird einmal monatlich für Familien mit Kleinkindern im Alter von einem Monat bis sieben Jahren ein abwechslungsreich gestalteter Morgen mit Frühstück,

Singen, Bibelgeschichten und kooperativen Gruppenspielen angeboten. Schauen Sie doch vorbei!

Winterfilmabend des kath. Frauenvereins

Freitag, 16. Januar, 19.30 Uhr, im Pfarreizentrum Rafz

Der katholische Frauenverein Glattfelden-Eglisau-Rafzerfeld lädt alle Filminteressierten zu diesem öffentlichen Filmabend mit anschliessendem Umtrunk herzlich ein.

Details und weitere Anlässe siehe Forum+ oder auf der Homepage www.glegra.ch

Kirchenpflegemitglieder gesucht

Für unser Kirchenpflegeteam suchen wir neue, motivierte Mitglieder. Wenn Sie Interesse an der Entwicklung unserer Pfarrei bekunden, am Pfarreileben interessiert sind, Ihre persönlichen Fähigkeiten und Erfahrungen einbringen möchten, gerne Verantwortung übernehmen und bevorzugt selbstständig arbeiten, dann sind dies ideale Voraussetzungen für dieses Amt. Zögern Sie nicht, mit uns in Kontakt zu treten. Auskunft erteilt gerne Claude Bonfils, Präsident der Kirchenpflege, claude.bonfils@glegra.ch



Weil wir es ihm wert sind!

Die Adventszeit ist eine Zeit des Sich-Erinnerns. Wir erinnern uns in den vier Wochen vor Weihnachten an eine alte Geschichte, die für viele so unmöglich klingt, dass sie nur erfunden sein kann. Doch was wäre, wenn die Weihnachtsgeschichte keine Legende ist, sondern vielmehr der Beweis, dass es einen Gott gibt, dem wir so wichtig sind, dass er sich auf den Weg zu uns macht, um bei uns zu sein? Was würde sich dann ändern?

Schon 700 Jahre vor seiner Geburt sprach der Prophet Jesaja davon, dass ein Kind geboren werden sollte, das mit dem klingenden Namen «Immanuel» die Welt auf den Kopf stellen würde. Und als seine junge Verlobte auf wundersame Weise schwanger wurde, wird Josef von einem himmlischen Boten an diese Verheissung erinnert (vgl. Mt 1,23). Der Name «Immanuel» ist Programm, denn er bedeutet «Gott mit uns» und genau das war auch seine grosse Mission. In Jesus wendet sich Gott uns liebevoll und nahbar zu. Er kommt zu uns, wird einer von uns und lebt mitten unter den Menschen, die ihm so unendlich wichtig sind.

Advent ist bis heute die Zeit, in der wir uns daran erinnern, dass Gott sein Kommen in Jesus vorhergesagt hat. Wir denken darüber nach, warum er sich dazu entschieden hatte Mensch zu werden und uns nahe zu kommen. In der Adventszeit werden wir in unseren Gottesdiensten diesem Gott nachgehen und wollen neu entdecken, warum es sich lohnt Advent zu feiern und vorfreudig auf Weihnachten zu warten.

Alphalive 2026

Das Leben ist aufregend, unberechenbar, schön und oft auch eine Herausforderung. Und dann sind da ausserdem Fragen, die uns immer wieder beschäftigen und die nach einer Antwort verlangen. Wir nennen sie die «grossen Fragen des Lebens»: Wer bin ich? Wo komme ich her? Wo gehe ich hin? etc.

Jeder Mensch sollte die Möglichkeit bekommen, diese und andere grosse Fragen des Lebens zu stellen, seine Meinung zu sagen und den Glauben zu entdecken. Genau deshalb findet auch im kommenden Jahr ein Alphalive für Erwachsene und Jugendliche (15- bis 20-Jährige) in der EFRA statt!

Alphalive, das sind acht interaktive Treffen und ein ge-meinsames Wochenende, bei denen die Basics des christlichen Glaubens in einer entspannten Atmosphäre entdeckt werden können. Jedes Treffen beginnt mit einem gemeinsamen Essen, gefolgt von einem Input über ein grundlegendes Thema des christlichen Glaubens, über das man sich der altersentsprechenden Kleingruppe austauschen kann.

Wir starten am 15. Januar 2026 um 19.00 Uhr in der EFRA und treffen uns danach wöchentlich. Alle Infos und die Möglichkeit zur Anmeldung sind unter www.efra.ch/alphalive zu finden.

KiWo 2026

Liebe Kinder und Eltern!

Vom Dienstag, 21. April, bis zum Freitag, 24. April 2026, findet wieder die beliebte Kinderwoche der EFRA im Rafzerfeld statt. Gemeinsam bauen wir eine Stadt. Wenn du auch LEGO-begeistert bist, dann bist du hier genau richtig.

Dich erwarten spannende, kreative, lustige vier Tage voller Bau-Spass, Spiel und Sport. Zusammen tauchen wir in die biblische Geschichte von Daniel ein.

Eine coole Woche für alle Kinder ab dem 1. Kindergarten bis zur 6. Klasse. Entsprechende Flyer inklusive Anmeldeinformationen werden ab Januar im Umlauf, bzw. auf unserer Website www.efra.ch aufgeschaltet sein.

Liebe Grüsse Euer KIWO-Team

Gottesdienste in der EFRA

Unsere Gottesdienste finden jeden Sonntag um 10.00 Uhr in der EFRA (Tannewäg 28, Rafz) statt. In der Regel treffen sich die Kinder (5- bis 12-jährig) zur gleichen Zeit im KidsTreff (Kinderprogramm). Für jüngere Kinder wird eine Kinderbetreuung angeboten.

Weitere Anlässe der EFRA

Donnerstags 9.30 Uhr Kindersingen «Piccolini» (für Kinder zwischen 0 und 5 Jahren mit ihren Eltern)

2. Dezember 15.00 Uhr Seniorennachmittag

12. Dezember 18.00 Uhr Pop-Up-Seminar «Eine Zäsur im Nahostkonflikt»

25. Dezember 10.00 Uhr Weihnachtsgottesdienst

Alle Details und weiter Anlässe finden Sie auf unserer Website www.efra.ch.

1. Dezember 2025

SVP Schweizerische Volkspartei Rafz

Gemeindewahlen März 2026

Am 17. November 2025 wurden die Kandidaten durch die Parteiversammlung bestätigt. Der Redaktionsschluss der vorliegenden Ausgabe war leider früher. Wir stellen Ihnen die Kandidaten in der nächsten Ausgabe ausführlich vor.

Wir weisen Sie auf die Pressemitteilung hin, die am 18. November 2025 erfolgte. Wenn Sie diese Ausgabe des Rafzer Weibels in den Händen halten, werden auch die Namen offiziell durch die Gemeinde mitgeteilt sein.

Alt-Bundesrat Ueli Maurer zu Besuch in Rafz

Am 4. November 2025 fand im Restaurant zum goldenen Kreuz ein Referat von Alt-Bundesrat Ueli Maurer statt. Organisiert wurde der Anlass durch die Wahlkommission der SVP Rafz, als Moderator wirkte Damian Schelbert, Gemeinderatskandidat der SVP Rafz.

Das Thema war das umstrittene Vertragspaket Schweiz-EU, das für die Schweiz in nächster Zukunft sehr wegweisend sein wird.

Alt-Bundesrat Ueli Maurer erläuterte vor rund 100 Zuhörern einige Details aus dem Vertrag und beantwortete am Anschluss Fragen zum Vertragswerk. Es zeigte sich, dass man den Vertrag durchaus sehr kritisch begutachten sollte und das umstrittene Ständemehr ein absolutes «Muss» ist.

Finalisierend zeigte sich, dass der Vertrag für die Schweiz untauglich ist und uns mehr Nach- als Vorteile bringt. Er ist nicht im Sinn der SVP und muss abgelehnt werden.



von links nach rechts: Eugen Mossdorf (Wahlkommission), Damian Schelbert (Gemeinderatskandidat der SVP), Ueli Maurer (Alt-Bundesrat SVP), Daniel Meyer (Wahlkommission), Hans Rutschmann (Alt-Nationalrat SVP und Wahlkommission)

Treffsicherer Rafzer Schütze am SVP-Schiessen

Im vergangenen September fand das 42. traditionelle SVP-Schiessen in Uster statt. Dabei war auch ein Trio von den Schützen Rafzerfeld. Nikolas Hänseler aus Rafz erreichte zusammen mit Martin Spühler und Rolf Brupbacher aus Wasterkingen ein ausgezeichnetes Resultat. Dies reichte zum 2. Rang innerhalb des Bezirks Bülach.

Erwähnenswert ist allerdings auch die Einzelleistung von Nikolas Hänseler. Er erreichte mit seiner Punktzahl von 95 Zählern den 1. Rang aller 90-Sturmgewehrschützen. Er liess damit 245 Teilnehmer hinter sich.

Der Vorstand der SVP Rafz dankt den drei Schützen für ihre Teilnahme und gratuliert zu den sehr guten Resultaten. Nicolas Hänseler gratulieren wir herzlich zum 1. Rang in der Kategorie E.

Frohe Weihnachten und ein gutes neues Jahr

Der Vorstand der SVP wünscht allen Einwohnern und Einwohnerinnen frohe besinnliche Festtage und ein gutes neues Jahr. Trotz aller Hektik und Unfrieden auf dieser Welt wünschen wir Ihnen schöne Stunden im Kreise Ihrer Familie.

Damian Schelhert



Politische Gemeinde Rafz – Gemeindeversammlung vom 1. Dezember 2025

Die SP Rafz hat an seiner Mitgliederversammlung vom 13. November 2025 die Vorlagen und den Bericht zum Voranschlag 2026 der Politischen Gemeinde Rafz zur Kenntnis genommen. Unter Berücksichtigung der verschiedenen Einflüsse im Finanzhaushalt teilen wir die Auffassung des Gemeinderats, den bisherigen Steuerfuss von 113% für das Jahr 2026 vorderhand beizubehalten. Angesichts der anstehenden Investitionsvorhaben der Gemeinde gilt es mit gezielten Massnahmen der drohenden hohen Nettoverschuldung zu begegnen. Die SP Rafz empfiehlt dem «Budget 2026 mit Steuerfuss 113%» zuzustimmen. Bei der Variantenabstimmung über den Rahmenkredit für die Umsetzung der Schulraumstrategie» 2026 bis 2036 entschied sich die Versammlung für Stimmfreigabe. Die Einzelinitiative «Einführung einer 20er-Zone (Begegnungszone) für die Strasse Bollebärg» wird abgelehnt.

Erneuerungswahlen Gemeindebehörden vom 8. März 2026

An der Mitgliederversammlung vom 13. November 2025 hat die SP Rafz ihre Nomination für die ordentlichen Gemeindewahlen bestätigt und den entsprechenden Wahlvorschlag bei der Gemeindeverwaltung fristgerecht eingereicht. Weitere Kandidaturen stehen in der Evaluation. Die SP Rafz behält













Ihr Oldtimerspezialist in Rafz



US-Cars Import & Service | Fahrzeugunterhalt & Reparaturen Getriebe- & Achsrevision | Rad- & Reifenservice Abgasanlagenbau | Motorrevision | Schweiss- & Dreharbeiten Sandstrahlen | Rostbehandlung | Achsvermessung







19 ______ 1. Dezember 2025

sich vor, allfällige Wahlvorschläge innert der 2. Frist bis 5. Dezember 2025 nachzureichen

Für die neue Legislaturperiode 2026–2030 stellt sich folgendes Mitglied der SP Rafz zur Wahl:

Als Gemeinderat und als Gemeindepräsident

Kurt Altenburger bisher



An dieser Stelle danken wir Kurt Altenburger für die Bereitschaft, seine engagierte Amtstätigkeit im Dienst der Allgemeinheit fortzusetzen. Wir danken Ihnen für die entsprechende Wahlunterstützung.

Wir freuen uns auf Sie!

Sie sind SP-WählerIn oder Sie haben festgestellt, dass Ihre Positionen meist mit der SP übereinstimmen, dann freuen wir uns auf Sie! Als Mitglied können Sie in der SP mitreden und mitentscheiden. Sie können sich aber auch als SympathisantIn der SP Rafz eintragen und so die Partei besser kennenlernen. Die Anmeldung kann unkompliziert über unsere Website www.sprafz.ch in der Rubrik «Who is Who» erfolgen.

Zum Jahreswechsel

Wir befinden uns bereits im Jahresendspurt. Wir danken Ihnen für Ihr Interesse und Ihre Unterstützung. Die SP Rafz wünscht Ihnen frohe Festtage sowie ein glückliches, friedvolles und gesundes neues Jahr 2026

Vorstand SP Rafz



Die PULS-Sitzung vom November stand im Zeichen des Kunstrasenprojekts des FC Rafzerfeld. Cornelia Amman und Dominik Hartmann vom FC Rafzerfeld präsentierten eine spannende Übersicht über die wichtigsten Aspekte des Vorhabens, darunter die geplante Finanzierung und den aktuellen Projektstand. Im Anschluss wurden unsere Fragen kompetent beantwortet.

Wir sehen die Notwendigkeit eines Kunstrasens und eines neuen Garderobengebäudes

Wahl Gemeindebehörden 2026

Am 8. März 2026 ist der erste Wahlgang der Gemeindebehörden für die Legislatur 2026–2030.

Aus unseren Reihen kandidieren Martin Schweizer und Manuel Frei für eine erneute Amtsdauer der Rechnungsprüfungskommission. Max Schwarz stellt sich ebenfalls für eine weitere Amtsdauer der Schulpflege zur Verfügung. Alle drei haben in der laufenden Amtsperiode ihr Amt gewissenhaft ausgeführt.

Schenken Sie ihnen weiterhin Ihr Vertrauen!

Weihnachtsmarkt 2025

Dieses Jahr musste der Weihnachtsmarkt ohne die beliebte Raclettebeiz des puls8197 auskommen.

Durch die Terminverschiebung auf den 22. November war es uns nicht möglich genügend Helfer für den Betrieb zu finden.

Wir hoffen im nächsten Jahr den Rafzer Weihnachtsmarkt mit unserem Raclette wieder bereichern zu können.



Eine wichtige «Säule» in unserem Verein

Jeder Verein braucht Macher – nebst unserem sehr aktiven Kernteam ist vor allem die Unterstützung unserer Aktuarin und Sekretärin unverzichtbar (Sie gehört auch zum Kernteam)!



Danke Monika!

Danke für Deine grosse Arbeit zum Wohle von Rafz!

Mit Monika Stofleth, selbst seit fast 30 Jahren im Rollstuhl, haben wir einen Glückstreffer gelandet! Sie hat das gesamte Berufsleben, ohne einen Arbeitstag zu fehlen, in Vollzeit gearbeitet. Sie wohnt in ihrer eigenen tollen Wohnung und ist viel mit ihrem eigenen Rollstuhl-Caddy unterwegs. Sie meistert den Alltag, wie auch unseren Verein, bravourös und mit Kompetenz.

Mit Monika haben wir eine «Perle» in unserem Verein, die mit viel Herzblut alles anpackt, was es zu tun gilt. Seit ihrer Pensionierung im Januar 2024 arbeitet Monika zu über 100% für unseren Verein – das Kernteam und alle Mitglieder bezeichnet sie als «ihre Familie». Ihre Aufgaben umfassen alle Aspekte einer schnell wachsenden, gemeinnützigen Organisation, unter anderem:

- Ansprechperson intern und extern für Anliegen aller Art
- Koordination der «Drehscheibe/Telefonzentrale» für unseren Fahrdienst, mit über 100 Fahrten alleine im Oktober!
- Mitgliederverwaltung wir sind rasant auf über 90 Mitglieder angewachsen!
- Budget und Zwischen-/Jahresabschluss für «55*plus*-rafz» und «55*plus*-mobil», inkl. Buchhaltung
- Als Projektteammitglied Unterstützung in Projekten
- Mitorganisation und Koordination von Anlässen und Meetings
- Marketing, Werbung, Sponsoring etc.
- Und vieles mehr.....

Es ist dem gesamten Kernteam und allen Mitgliedern von «55plus-rafz» ein Bedürfnis, Monika von ganzem Herzen für ihren riesigen Einsatz zu danken!

Wir sind alle überwältigt von ihrem Arbeitsvolumen, dass sie täglich bewältigen kann. Ihre wohlwollende Art, ihre Lebensfreude, trotz ihrer Behinderung, sind für uns alle ein starkes Vorbild.

Wir arbeiten daran, Entlastung zu finden, damit sie noch sehr lange für uns tätig sein kann. Wir suchen weitere Unterstützung in der Administration. Bitte meldet euch, wenn Freude und Interesse vorhanden sind mitzuhelfen.

Auch das Kernteam hat alle Hände voll zu tun und an Projekten fehlt es uns nicht. In den Projekten «Fahrdienst», «Gesundheit und Alter», «Wohnen PLUS», «Rafz 2040» etc. sind starke Teams daran, etwas Positives in Rafz und für das Alter zu bewirken!

Das Kernteam sucht Nachfolger



Kernteam (im Uhrzeigersinn): Monika Stofleth, Günter Reimer, Matthias Wisotzki, Urs Schmidli, Armin Neukom und Hans-Ulrich Maag

Turnusgemäss treten im Frühjahr 2026 einige Kernteam-Mitglieder zurück. Wir suchen deshalb Mitglieder, welche sich im Kernteam engagieren möchten. Der zeitliche Aufwand hält sich im Rahmen.

Für das Jahresende möchten wir uns bei allen Mitgliedern für Ihren grossen Einsatz bedanken und wünschen allen Bewohnern von Rafz eine frohe Weihnachtszeit.

Kontaktieren Sie uns unter

Homepage: www.55plus-rafz.ch E-Mail: info@55plus-rafz.ch Telefon 079 575 8197

Im Namen von 55plus-rafz und 55plus-mobil

Das Kernteam

«Vorsorge & Lebensende» – Rückblick und Ausblick

Der Anlass vom 19. November zum Thema rechtliche und strukturelle Vorsorgemassnahmen hat viele wichtige Fragen aufgegriffen und einmal mehr gezeigt, wie wertvoll es ist, sich frühzeitig mit dem eigenen letzten Kapitel auseinanderzusetzen. Die lebhaften Gespräche nach dem Referat haben deutlich gemacht, wie gross das Bedürfnis nach Orientierung ist.

Nun blicken wir bereits auf den nächsten Abend der Reihe voraus: Am 11. März 2026 widmen wir uns dem Lebensende aus einer anderen Perspektive – der emotionalen, ethischen und seelsorgerischen. Mit dabei sind Jörg Spielmann, Pfarrer in Bülach und Mitgründer des «RufNetz Zürcher Unterland», sowie Hansjörg Hophan, die gemeinsam viel Erfahrung aus der Begleitung von Menschen in schwierigen Lebensphasen mitbringen.

Wir werden darüber sprechen, wie wir als Angehörige, Freunde oder Betroffene mit den grossen Fragen rund um Abschied, Verlust, Orientierung und Sinn umgehen können – und was uns in solchen Momenten stützt.

Alle Interessierten sind herzlich willkommen. Im Namen der Projektgruppe Alter und Gesundheit von 55*plus* rafz

Hubert Boog



Fussballclub Rafzerfeld

Herbstmesse Rafz 2025

Anfänglich noch ziemlich verregnet, öffnete am 27. September die Herbstmesse Rafz ihre Tore und wurde danach mit herbstlich kühlen, aber trockenem Wetter belohnt. Der FC Rafzerfeld war gemeinschaftlich mit der Leib & Gut Umweltservice GmbH sowie dem Spargelhof Jucker Farm AG auf dem Gelände der K+R Schreinerei Holzbau AG vis-à-vis dem Riesenrad nahe dem Leuchtturm mit vor Ort. Tagsüber war der über zwei Meter messende Fussball aus Kürbissen ein echter Hingucker, abends sorgte dann die in Zusammenarbeit mit Customer Cars organisierte Band «The JB Ramblers» für Musik in den Ohren der Besucher. Für das leibliche Wohl servierte der FC Rafzerfeld sein bewährtes Schnitzelbrot sowie die FC-

21 _______ 1. Dezember 2025

Wurst, welche die Metzgerei Sigrist in Rafz speziell für den FC Rafzerfeld anfertigt.



Damit bei all den Leckereien, welche auf dem Gelände der Messe Rafz zu finden waren, auch etwas für Bewegung gesorgt war, konnte der FC Rafzerfeld einerseits mit einer Torschusswand aus Kürbissen sowie mit einem zur Büchsenwerfstation umfunktionierten alten Schrank aufwarten. Vor allem die jüngeren, aber auch einige ältere Messebesucher konnten dort entweder fussballerisch oder beim Büchsenschiessen ihr Talent unter Beweis stellen. Betreut von einigen unserer Junior*innen, wurden die Einnahmen aus diesen beiden «Attraktionen» dann auch direkt zugunsten der Junior*innen gespendet. Zurzeit bedeutet dies, dass die Gelder für unser Kunstrasenprojekt eingesetzt werden. Wie bereits mehrfach berichtet, ist es wichtig für die Zukunft über ein Kunstrasenfeld zu verfügen, welches bei Wind und Wetter genutzt werden kann. Damit können unsere Junioren und Juniorinnen wie auch die «Flag Footballer» der Rafz Bulldogs ihren Trainings- und Spielbetrieb um ein Vielfaches zuverlässiger planen und mit mehr Kontinuität sowie unabhängig von Gefahren wie dem Japankäfer usw. ihrem Hobby nachgehen. Das «Huddelwetter», welches die Parksituation auf den Wiesen am Messesamstag zu einem Schlammabenteuer werden liess und auch ein Spielbetrieb im Fussball verunmöglichte, könnte dank eines Kunstrasen für die Fussballer seinen Schrecken etwas verlieren.

Dankbar für die zwei tollen Messetage möchten wir an dieser Stelle den Messeorganisatoren, unseren Partnern vor Ort sowie all unseren Unterstützern, freiwilligen Helfern, Sponsoren, Supportern und Gönnern ganz herzlich danken. Ohne all die Unterstützung könnten wir «unseren» Junioren und Juniorinnen den Fussball so nie ermöglichen.

Cornelia Ammann, Leiterin Finanzen FC Rafzerfeld

Norline AG Kunstrasenturnier

Ihr braucht nach all den Feiertagen im Dezember endlich wieder Fussball?

Dann kommt zu uns nach Rafz in die Saalsporthalle zum mittlerweile bereits traditionellen Norline AG Kunstrasenturnier am 3. und 4. Januar 2026.

Es erwarten euch fünf Turniere auf dem eigens für diesen Anlass verlegten Kunstrasen. In verschiedenen Stärkeklassen stellen die F- bis D-Junioren ihr Können unter Beweis und kämpfen um die begehrten Pokale.



Für euer leibliches Wohl sorgt unsere Festwirtschaft mit einem vielfältigen Angebot.

Wir freuen uns schon heute auf eine packende, mit fussballerischen Leckerbissen gespickte und vor allem faire Austragung des Turniers.

Euer FC Rafzerfeld

Für das OK Susanne Piuma Präsidentin FC Rafzerfeld



Schweizermeisterschaften Geräteturnen Turner in Pfäffikon SZ

Am 1. November startete unser Oberturner Gian-Marco Sigrist an den Schweizer Meisterschaften in Pfäffikon SZ in der Kategorie Herren (Ü28). Die mitgereisten Fans machten ordentlich Stimmung und beim Einmarsch der Turner bebte die ganze Halle. Die Stimmung war grandios. An seiner ersten Schweizermeisterschaft konnte Gian-Marco die Nervosität jedoch nicht ganz verstecken. Trotz der grossen Nervosität zeigt Gian-Marco am Startgerät Schaukelring eine solide Übung, welche mit der Note 8.90 belohnt wurde. Am Sprung konnte Gian-Marco gewohnt überzeugen und trotz eines Landungsfehlers die Note 9.05 erturnen. Weiter ging's mit dem Barren. Er zeigte eine sehr gute Übung, bis auf den Abgang. Der verkorkste Abgang kostete einige Zehntelspunkte und es resultierte nur die Note 8.75. Wiedergutmachung hiess es dann am nächsten Gerät Reck. Mit der persönlich besten Reckübung der ganzen Saison resultierte die gute Note 9.10. Am Schlussgerät, dem Boden, schlichen sich dann einige kleinere Unsauberkeiten ein, was die Note 8.70 erklärte. Trotz kleineren Fehlern gelang ihm ein solider Wettkampf und es resultierte am Schluss der gute 22. Rang mit einer Gesamtpunktzahl von 44.50.



Unsere Restaurants – hier kehren Sie gerne ein



Gasthaus zum Goldenen Kreuz

Andrea und Frank mit Team

Telefon 044 552 85 00 www.goldeneskreuz.ch

Moderne, bürgerliche Küche Restaurant mit Bar, diverse Banketträumlichkeiten Gartenwirtschaft, 6 Hotelzimmer 7 Tage geöffnet



Restaurant Botanica

Monika Schmohl

Telefon 044 869 06 37 www.frohsinn-rafz.ch

VV VV VV.11 O

Restaurant mit grosser Gartenwirtschaft

Bankett- und Seminarmöglichkeiten bis 120 Personen Montag bis Freitag 9.00–18.30 Uhr

Samstag 8.00–17.00 Uhr

Sonntag und abends geschlossen (für spezielle Anfragen geöffnet)



Restaurant Frohsinn

Familie F. & A. Marques

Telefon 044 869 06 37

www.frohsinn-rafz.ch

Gutbürgerliche Schweizerküche, Portugiesische Spezialitäten, Saal für 20

bis 70 Personen, Gartenrestaurant, Doppelkegelbahn

Montag Ruhetag
Dienstag ab 17.00 Uhr
Mittwoch bis Samstag 8.00–00.30 Uhr
Sonntag 9.00–00.30 Uhr



Gasthaus Sternen

Nadine Meier & Vitor Ramos

Telefon 044 869 40 00 www.sternen-rafz.ch

Hotel mit 10 Zimmern

Restaurant mit Bar und Smoker's Lounge,

Wintergarten und Gartenrestaurant

Italienische Küche mit hausgemachter Pasta und Pizza

Restaurant am Sonntag geschlossen, Hotel immer geöffnet

23 _______ 1. Dezember 2025



Gian-Marco, wir gratulieren dir zu einer super Saison und sind extrem stolz auf dich!

Schweizermeisterschaften Geräteturnen Turnerinnen in Delémont

Nach der Schweizer Meisterschaft der Turner fanden eine Woche später am 8./9. November die Schweizer Meisterschaften der Turnerinnen in Delémont statt. Mit dabei war Louisa Kleger in der Kategorie 5. Auch für sie waren es die ersten Schweizer Meisterschaften. Am Startgerät Schaukelring turnte Louisa gewohnt souverän und erhielt für ihre Übung die Note 8.90. Am Sprung konnte Louisa gar noch eine Schippe drauflegen und erzielte die super Note 9.30. Auch am Reck vermochte Louisa zu überzeugen und erturnte sich die gute Note 9.15. Am Schlussgerät, dem Boden, lief es dann nicht mehr ganz so gut und es resultierte die Note 8.60. Am



Schluss klassierte sich Louisa mit insgesamt 35.95 Punkten auf dem guten 49. Rang.

Louisa, wir gratulieren dir zu einer super Saison und sind extrem stolz auf dich!

Schweizermeisterschaften Geräteturnen Turnerinnen Mannschaft in Aarau

Dank ihrer starken Saison konnte sich Louisa Kleger nebst den Einzel-Schweizermeisterschaften auch für die Schweizermeisterschaften in der Mannschaft qualifizieren. Diese fand eine Woche nach der Einzel SM am 15./16. November in Aarau statt.

Mit einem starken Wettkampf und einer Gesamtpunktzahl von 36.50 konnte Louisa ihren Teil dazu beitragen, dass sich das K5-Team aus Zürich den phänomenalen 2. Platz erturnte.





Engagement über den Spielfeldrand hinaus

Neben Training und Spielbetrieb engagieren sich die Rafz Bulldogs auch auf Verbandsebene. Für die Flag Football Conference haben wir in diesem Jahr vier Eingaben eingereicht – unter anderem zu Themen wie Ligastruktur, Spielfeldregelung und Spielerrotation. So tragen wir aktiv dazu bei, dass



Saisonwechsel, Wintertraining und Ausblick

Saisonende und Neuaufstellung

Die Bulldogs-Saison 2025 ist zu Ende – und sie war intensiv, emotional und erfolgreich. Das Team B hat sein grosses Ziel, die Playoffs, erreicht und darf mit Stolz auf eine Saison voller Teamgeist, Entwicklung und Freude am Spiel zurückblicken. Nun steht der Umbruch an: Drei Spieler – Jan Schweizer, Thibaud Roth und Leandro Margiotta – wechseln ins Team A und werden dort künftig in der Liga A antreten. Wir wünschen ihnen viel Erfolg und starke Spiele auf dem nächsten Level!

Gleichzeitig dürfen wir uns über Verstärkung freuen: Lars Schweizer stösst nach drei Jahren wieder zum Team B und bringt frischen Wind ins Team. Mit weiteren Neuzugängen können wir das Team stärken, sodass wir mit jeweils 17 Spielerinnen und Spielern in die Wintersaison starten.

Volles Programm im Wintertraining

Nach der Saison ist vor der Saison – und wer denkt, dass es bei den Bulldogs im Winter ruhiger wird, irrt sich. Jetzt wird trainiert, geschwitzt und gefeilt. Die Hallensaison steht ganz im Zeichen von Kondition, Technik und Taktik. In gezielten Trainings wird an den Grundlagen gearbeitet, neue Spielzüge werden getestet und die Abläufe verfeinert.

Auch einige Hallenturniere stehen auf dem Programm, um das Gelernte in der Praxis umzusetzen. Neben der sportlichen Leistung geht es aber vor allem um eines: Teamgeist. Gemeinsam trainieren, lachen, sich verbessern – das macht die Bulldogs aus.

Weihnachtsfeier und Eltern-Kind-Tag – der sportliche Jahresabschluss

Am 15. November feierten wir unseren traditionellen Bulldogs-Weihnachtsanlass, dieses Jahr mit einer ganz neuen Idee: dem Eltern-Kind-Trainingstag. Am Nachmittag wurde gemeinsam gespielt, gelaufen und gelacht – Eltern gegen Kinder, Kinder mit Eltern. Ein sportlicher Nachmittag voller Spass und Bewegung, bevor wir am Abend beim gemeinsamen Essen auf das vergangene Jahr anstossen und allen Danke sagen, welche den Bulldogs-Spirit leben und getragen haben.

sich der Sport in der Schweiz weiterentwickelt und fair gestaltet wird.

Mit viel Energie, neuen Zielen und einem starken Kader gehen die Bulldogs in den Winter – bereit, im Frühling wieder voll anzugreifen. Let's go Bulldogs!

Für die Bulldogs

Hubert Boog Präsident



Herbstmesse 2025 – Danke für Ihren Besuch

Die Schützen Rafzerfeld führten wie gewohnt die Schützenbeiz in der Kramer Schüür. Es erfreute uns, dass wir zahlreichen Gästen eine feine Portion Fischchnusperli und den beliebten «Spatz» (Pot-au-feu) von Günter Schneider anbieten durften.

Auch unsere Jungschützen waren vertreten und betrieben ihren beliebten Pfeilwurfstand für Jung und Alt.

Insgesamt kann auf eine gesellige und vor allem unfallfreie Herbstmesse zurückgeblickt werden. Die Schützen Rafzerfeld danken allen Besuchern und freuen sich bereits auf die nächste Durchführung!

Herbstschiessen der Veteranen in Wallisellen

Am 20. September fand das Herbstschiessen der Veteranenvereinigung des Bezirks Bülach in Wallisellen statt. Der Anlass bildete bei den Veteranen den Abschluss der Saison 2025. Die Rafzerfelder Schützen besuchten den Anlass mit neun Teilnehmern.

Hervorzuheben sind die Leistungen von Spühler Martin (1. Rang) und Solci Marlies (2. Rang) im Feld E mit je 89 Punkten. Somit war das Podest im Feld E überwiegend in Rafzerfelder Hand – Gratulation!

25 _______ 1. Dezember 2025

Bächtelischiessen Rafz

Das kommende Bächtelischiessen findet am 6./13. Dezember sowie am 2. Januar statt. Die Vorbereitungen sind so weit abgeschlossen und die Schützen Rafzerfeld freuen sich auf eine rege Beteiligung am Traditionsanlass im Rafzerfeld.

Weitere Informationen findet man unter: www.schuetzen-rafzerfeld.ch

Ausblick

6. / 13. Dezember und 2. Januar

Bächtelischiessen Rafz

Schneider Patrick Aktuar Geschossen wird jeweils am Dienstag von 18.30 bis 19.30 Uhr.

Am Luftpistolenschiessen Interessierte sind herzlich zum unverbindlichen Besuch eines unserer Luftpistolentrainings eingeladen. Waffe und Munition stellen wir bei Bedarf gerne zur Verfügung.

PC Rafzerfeld, Aktuar Demis Bühler

cantemus Kirchenchor Rafzerfeld





Saisonende beim Pistolenclub Rafzerfeld

Am 30. September 2025 fand bei Herbstwetter das Endschiessen vom PC Rafzerfeld statt. Dieser Schiessanlass wird traditionell als Plauschwettkampf durchgeführt, bei dem nicht nur die Schiessresultate zählen. Insgesamt nahmen 17 Vereinsmitglieder an diesem Anlass teil. Gewonnen hat diesen Plauschwettkampf Silvain Kocher mit 296 Punkten vor Serhiy Udovenko mit 292 Punkten, gefolgt von Werner Schöni mit 277 Punkten. Beendet wurde der Anlass mit einem reichhaltigen Apéro.



Am Bezirksschiessen vom Bezirksschützenverband Bülach haben im September 15 Mitglieder teilgenommen. Dabei hat bei den Einzelranglisten Vereinswettkampf und Auszahlungsstich Silvain Kocher mit 146 Punkten den zweiten und Gerrit Kapfer mit 145 Punkten den dritten Platz belegt.

Die Saison wurde am 14. Oktober mit einem gelungenen Nachtschiessen beendet.

Ausblick

Am 11. November haben wir mit dem Luftpistolentraining im Lupikeller des Schützenhauses unter der $50 \, \text{m} / 25 \, \text{m}$ Anlage gestartet.



Erkennen Sie diesen Mann? Natürlich nicht, wie sollten Sie auch. Es ist nicht der Gitarrist der Rock-Band Queen... Vielleicht wäre er das heute, wer weiss!

Fotografien gibt es nicht von ihm, deshalb hier diese freie Interpretation, gemalt nach dem Porträt, das im Internet nebst seinem Lebenslauf zu finden ist.

Es geht um Georg Friedrich Händel, 1685–1759.

Das ist dieser grossartige Komponist, der Werke schuf, welche noch nach 300 Jahren unter die Haut gehen. Unser Chor, der gegenwärtig 35 aktive Mitglieder zählt, probt den «Messias», von G. F. Händel in England komponiert. Wir singen ihn in der englischen Originalfassung.

Seit einiger Zeit führt uns Chorleiterin Judith Gamp Satz für Satz durch Händels Werk. Ihre eigene Begeisterung überträgt sich dabei mehr und mehr auf uns.

Mit zur Zeit angesagten weihnachtlichen Werken hören Sie uns:

- am 14. Dezember an der Adventsfeier für Senioren und Seniorinnen
- am 21. Dezember im Morgengottesdienst in der Kirche Rafz
- am 24. Dezember an der Weihnachtsfeier um 22 Uhr in der Kirche Wil.

Wir freuen uns, wenn Sie zuhören, herzlich willkommen zu all diesen Anlässen!

L. Zwingli

HELMAR WISCHNIEWSKI

Eidg. dipl. Spenglermeister

Spengler Vor Eiche Telefon E-Mail s

Spenglerei / Blitzschutzanlagen Vor Eiche 12, CH-8197 Rafz Telefon 044 869 33 40 E-Mail spenglerei@wischniewski.ch www.wischniewski.ch SA+P

Architektur Raumplanung Immobilien Alles rund um Immobilien.

Schmidli Architekten + Partner | 8197 Rafz | www.schmidli.ch

SCHÖN, MIT IHNEN ZU BAUEN.



EIN UNTERNEHMEN DER LANDOLT GRUPPE





Für sämtliche Malerarbeiten seit über 40 Jahren für Sie da.

D. Schmidli GmbH Malergeschäft



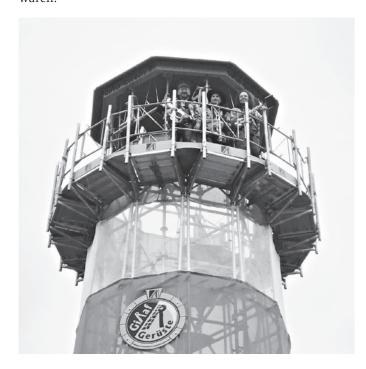
Märktgass 26 8197 Rafz 079 679 52 07 dschmidli@gmx.ch





Rück- und Ausblick

Die Herbstmesse Ende September war für die Musikgesellschaft ein voller Erfolg. Am Samstag umrahmten wir die Eröffnung. Aber schon am Freitagabend wagten sich ein paar mutige Musikanten auf den Leuchtturm und sorgten für einen musikalischen Gruss. Der Braten vom Grill war so ein Renner, dass wir am Sonntagmittag eine Weile sogar ausverkauft waren.



Die Proben zu unserem diesjährigen Herbstkonzert waren intensiv, und das Konzert am 16. November in der EFRA war ein voller Erfolg. Wir spielten vor einem vollen Haus und erfreuten die Besucher mit musikalischen Hits aus TV-Serien. Für das Gastrecht in der EFRA bedanken wir uns an dieser Stelle sehr.

Unser neuer Präsident Dominik Meier dankte unserem Dirigenten Paul Baur für sein grosses Engagement in den letzten Monaten und ehrte die Veteranen, welche dieses Jahr für 25, 35 und 70 Jahre aktives Musizieren vom Zürcher Unterländer Musikverband ausgezeichnet worden sind: Jürg Schweizer, Renate Nathan und Walter Rehm. Ausserdem wurde Anita Moser zum Ehrenmitglied ernannt.

Wir wünschen nun allen eine besinnliche Advents- und Weihnachtszeit und freuen uns, Sie an einem der nächsten Anlässe begrüssen zu dürfen.

Auf unserer Website www.mg-rafz.ch finden Sie weitere Angaben, die Kontaktdaten sowie stets die Bilder zu allen erwähnten Anlässen.

Die nächsten Anlässe

17. Dezember Weihnachtsmusik auf dem Gnal









Herbstmesse

Der Frauenverein war an der Herbstmesse für den Messeeintritt verantwortlich. Insgesamt standen 54 Helferinnen und Helfer im Einsatz – ein herzliches Dankeschön an alle! Ein besonderes Merci geht an Gaby und Heinz Humbel, die den Verkauf der Messeeintritte organisiert und an beiden Tagen das Büro geführt haben.

Advents-Nachmittag für Frauen am Donnerstag, 4. Dezember 2025, 14.00 Uhr, im Rest. Frohsinn

Gemeinsam stimmen wir uns auf Weihnachten ein und verbringen einen gemütlichen Nachmittag. Auch eine kleine Bastelarbeit wird nicht fehlen. Wir freuen uns auf Ihr Kommen!

Adventsfeier für Seniorinnen und Senioren am Sonntag, 14. Dezember 2025

Wir freuen uns, mit Ihnen den dritten Advent zu verbringen. Wir hoffen, dass viele Seniorinnen und Senioren den Weg in die weihnachtlich geschmückte Saalsporthalle finden, um mit uns ein feines Mittagessen zu geniessen und einen feierlichen Adventsnachmittag zu verbringen.

Einladung zur Generalversammlung mit Unterhaltung und Tombola im Zentrum Casa Freitag 30. Januar, 19.00 Uhr

Der Vorstand freut sich auf ein zahlreiches Erscheinen. Auch Nichtmitglieder sind herzlich willkommen.

Dürfen wir Sie wieder um Gaben für die Tombola bitten? Wir nehmen die Tombolapreise gerne am Freitag zwischen 14.00 und 15.00 Uhr im Zentrum Casa entgegen. Sie können die Spenden auch vorher einem Vorstandsmitglied überbringen. Wir danken allen Spenderinnen schon heute ganz herzlich

Wenn Sie den Mitgliederbeitrag von Fr. 15.– bar oder per E-Banking zahlen, helfen Sie uns, Spesen zu sparen. Unsere Bankverbindung: Zürcher Kantonalbank, IBAN Nr. CH04 0070 0114 1000 7093 8, Frauenverein Rafz.

Unsere nächsten Veranstaltungen

Dienstag, 2. Dezember Frauezmorge/-Kafi, 8 – 10 Uhr im Zentrum Casa

Donnerstag, 4. Dezember Advents-Nachmittag für Frauen

im Rest. Frohsinn, 14.00 Uhr

Sonntag, 14. Dezember Adventsfeier für Seniorinnen und Senioren in der Saalsporthalle

Schalmenacker

Dienstag, 6. Januar Frauezmorge / -Kafi, 8–10 Uhr im

Zentrum Casa

Donnerstag, 15. Januar

Lottonachmittag im Gemeinde-

haussaal, 14.00 Uhr

Freitag, 30. Januar Generalversammlung mit Unter-

haltung und Tombola im Zent-

rum Casa, 19.00 Uhr

Dienstag, 3. Februar Frauezmorge / -Kafi, 8–10 Uhr im

Zentrum Casa

Der gesamte Vorstand wünscht allen Frauen eine ruhige, besinnliche Adventszeit und frohe Festtage.

Silvia Fehr



Pfadi Rhenania

Wer im Juli am Amphitheater in Hüntwangen vorbeispazierte, konnte fast nicht anders als stehen bleiben, sich einen Moment Zeit nehmen und staunen: Zwischen meterhohen Lagerbauten, dampfenden Kochkesseln und jubelnden Gallierinnen und Galliern tummelten sich 100 Kinder und 40 Leitpersonen – mitten in der Welt von Asterix und Obelix.



Beinahe zwei Jahre lang wurde gebrainstormt und geplant, verworfen und neu gedacht. Ideen entstanden, wurden über den Haufen geworfen, wieder aufgegriffen und verfeinert. Nach intensiver Suche stand der perfekte Lagerplatz fest, das Thema war gefunden und eine spannende Geschichte geschrieben – höchste Zeit also, dass am 12. Juli endlich der Aufbau begann.

Jeden Morgen fanden sich rund 20 Helfende und Leitpersonen ein, um zu hämmern, zu schleifen, zu knüpfen, zu kochen oder zu bohren, den Pool zu füllen, unsere Lagerküche (mit fliessendem Wasser und gehobelter Arbeitsfläche!) einzurichten oder die Duschen zum Laufen zu bringen. Eine Zeit, getragen von der Euphorie vor dem kommenden Lager – und eine, die allen Beteiligten bestimmt noch lange in Erinnerung bleiben wird! Gerade der Aufbau war ein Highlight, weil alle Leitpersonen in dieser Woche noch enger zusammenwuchsen und so eine starke, eingespielte Gemeinschaft entstand.

29 1. Dezember 2025

Zehn Tage später war es soweit: Die Gallierinnen und Gallier – unsere Pfadis und Pios – trafen im gallischen Dorf ein. Zuerst mussten sie natürlich beweisen, dass sie keine römischen Spione oder Verräter waren und begaben sich danach auf die lange Reise Richtung Olympia. Unterwegs lief allerdings so einiges schief... So sehr sogar, dass wir am fünften



Tag von der Zauberin Kirke in Schweine (ja genau – S-c-h-w-e-i-n-e) verwandelt wurden! Uns blieben 24 Stunden, um uns als solche durchzuschlagen, für ausreichend Nahrung zu sorgen und uns anschliessend wieder zurückzuverwandeln.

Trotz verschiedenster Hindernisse überstanden wir unsere Reise erfolgreich und hiessen in Olympia die Wölfli ganz herzlich willkommen. Daraufhin folgten eine Woche voller Intrigen, Machtkämpfen und der ständigen Frage, wer uns hier eigentlich an der Nase herumführt: Die Götter des Olymps oder der heimtückische Prometheus?! Durch ausgeklügelte Ermittlerarbeit wurde uns aber klar, dass es sich bei den Göttern um die Bösen handelt. Mit diesem Wissen bestritten wir am letzten Tag die Olympiade und zeigten den Göttern dort, wo der Bartli den Most holt!

Während diesen zwei Wochen konnte uns auch das mässige Wetter wenig anhaben. Bei strömendem Regen wurde kurzerhand eine Poolparty geschmissen, bei vollem Einsatz im Schlamm Wind und Wetter getrotzt oder im kuschligen Zelt Unterschlumpf gesucht. Klar wurde, dass uns Pfadis so schnell niemand einen Strich durch die Rechnung machen kann! So endeten zwei unvergessliche Wochen voller Abenteuer, Freundschaft, Spiel, Spass und Zusammenhalt, welche noch ganz lange in unseren Erinnerungen bleiben werden.



Neugierig geworden? Ein Hauch von Pfadiluft wartet schon – QR Code scannen und schnuppern kommen

> Pfadi Rhenania: Rafzerfeld, Eglisau und Glattfelden



Naturausstellung an der Herbstmesse 27./28. September 2025

An der diesjährigen Herbstmesse durften wir in der Scheune der Familie Bächi an der Chilegass eine eindrucksvolle Naturausstellung zum Thema «Nisthilfen» präsentieren.

Die Besucherinnen und Besucher konnten Nisthilfen für Iltis, Igel, Schleiereulen und verschiedene Höhlenbrüter bestaunen. Das Interesse war gross, und viele lobten die ab-

wechslungsreiche und informative Ausstellung. Besonders die Vielfalt der gezeigten Vogelnester mit den dazugehörenden Vogelarten sorgte für Begeisterung. Auch die Nisthilfen für Fledermäuse sowie das Fledermaushaus mit möglichen Tagesquartieren stiessen auf reges Interesse.



Naturausstellung – F. Hänseler

Wir führten auch diesmal einen Wettbewerb durch, an dem 54 Personen teilnahmen.

22 von ihnen gaben die richtigen Lösungen ab. Die glücklichen Gewinnerinnen und Gewinner wurden anlässlich unserer Pilzwanderung gezogen. Unsere Pilzkontrolleurin, Antoinette Hofer, war die Glücksfee. Die Preise, jeweils ein Nistkasten, gingen nach Rafz, Wil und Stühlingen (Deutschland).

Ein herzlicher Dank geht an die Familie Bächi für die zur Verfügung gestellte Scheune sowie an alle Helferinnen und Helfer vom NVV, insbesondere an Fabian Rüeger, Urs Amhof, Walter Keller und das Fledermaus-Team Corina Bühler und Natalia Stamm, die mit viel Engagement diese wunderschöne Ausstellung ermöglicht haben.



Kleinbiotope – F. Hänseler

Wer sich für Nisthilfen interessiert, darf sich gerne bei unserem Verein melden. Uns liegt es sehr am Herzen, dass mehr Nisthilfen aufgehängt oder selbst hergestellt und gepflegt werden. Leider verschwinden immer mehr natürliche Nisthilfen, weil alte Bäume gefällt, Scheunen oder Häuser renoviert oder umgebaut werden. Dadurch fehlen vielen Vogelar-

1. Dezember 2025 30







www.hartmann-gartenbau.ch Im Hard 18 8197 Rafz



Lachewäg 2 8197 Rafz +41 44 869 01 83 info@ekoplan.ch www.ekoplan.ch

- » Elektroplanung bei Neu- und Umbauten
- » Zustandsanalyse und Lösungsvorschläge
- » Beleuchtungskonzepte für Erneuerungen und Sanierung

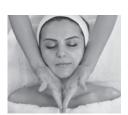
urs frey steinhauerei

Tel 044 867 14 67

eidg.dipl. bildhauer und steinmetzmeister grabmale/brunnen/skulpturen restaurationen/renovationen in naturstein

hauffäld 1, 8197 rafz telefon/fax 044 869 23 64 mobile 076 396 88 69

> www.steinhauerei-frey.ch urs@steinhauerei-frey.ch



Kontakt:

Termine nach Vereinbarung

Joanna Krasuska 8197 Rafz Tel. 076 325 55 61

Natürliches Facelifting Gesichtsmassage-Japanisches Schönheitsgeheimnis

Bei der Gesichtsmassage werden verschiedene Techniken verwendet: japanische, koreanische, Buccal, Sculptural Face Lifting (SFL) und KOBIDO nach dr Shogo Mochizuki.

Vorteile:

- Falten reduzieren und verhindern
- Gesichtsmuskeln entspannen
- · Haut zu straffen und verjüngen
- Stress, Kopfschmerzen und Bruxismus lindern
- Lifting des Gesichtsovals
- Relax



Die ersten Ergebnisse sind bereits nach der ersten Behandlung sichtbar!

Ihr Fachmann für Heizung und Sanitäre Installationen

Neubauten Renovationen Reparaturen Alternativheizungen



Inhaber Gebrüder Rupp

Bergstrasse 20 8197 Rafz

Tel. 044 886 80 08 Fax 044 886 80 09



www.bolligmbh.ch

Kaminfeger, Solar- und Lüftungsreinigung

31 1. Dezember 2025

ten, Igeln und Fledermäusen geeignete Brut- und Unterschlupfmöglichkeiten. Auch die Igel und die Fledermäuse sind auf Nisthilfen angewiesen. Mit dem Aufstellen von Nisthilfen können wir aktiv zum Artenschutz und zur Förderung der Biodiversität beitragen.

Franz Hänseler Präsident

Nächste Daten (Ziele provisorisch)

7. Dezember – Vögel im Winter

4. Januar - Rundgang im Winterwald

1. Februar - Spechtexkursion

1. März – Rundgang Wagenbrechi Rhinsberg

Pilzexkursion 2025



Pilzexkursion – F. Hänseler

Unsere traditionelle Pilzexkursion haben wir in Baltersweil durchgeführt. Auch dieses Jahr durften wir auf die fachkundige Leitung von Antoinette Hofer (Pilzkontrolleurin VAPKO) zählen.

In einem ersten Teil wurden in kleinen Gruppen Pilze gesucht. Der vorangehenden Feuchtwetterperiode sei Dank war eine Fülle an Pilzen zu finden.

Einzelne Exemplare wurden für den zweiten Teil der Exkursion abgeschnitten und zusammengetragen. Von den mehreren tausend hierzulande vorkommenden Pilzarten haben wir zwar nur einen Bruchteil entdeckt, doch auch so war die erstaunliche Vielfalt der heimischen Pilzwelt nicht zu übersehen. Einige Arten wie der Anistrichterling stachen beispielsweise durch ihren angenehmen Geruch hervor. Die Stinkmorchel und der Schwefelritterling wiederum überraschten die Teilnehmenden eher auf unangenehme Weise. Einige Glückspilze fuhren sogar mit einer Delikatesse nach Hause. So wurde beispielsweise gleich zu Beginn eine Krause Glucke gefunden.

Wir bedanken uns herzlich bei Antoinette und freuen uns bereits auf die nächste Pilzexkursion!

Daniel Schweizer Beisitz

Morgenspaziergang

Jeweils am ersten Sonntag im Monat, und das bei jeder Witterung, treffen wir uns um 9.00 Uhr auf dem Parkplatz des Oberstufenschulhauses Landbüel in Wil. Auf einem gemütlichen Rundgang von zwei bis drei Stunden sieht und erfährt man viel über Tiere und Pflanzen, nicht nur im Rafzerfeld. Denn je nach Thema und Witterung werden wir auch mal einen Abstecher machen in interessante Gebiete ausserhalb des Rafzerfeldes. Es ist keine Anmeldung nötig, aber vergessen Sie den Feldstecher nicht!



Bächtele-Komitee

Bächtele 2. Januar 2026

In einem Monat ist es endlich wieder soweit und die Bächtele 2026 steht vor der Tür!

Bereits haben sich wieder etliche Guggenmusiken, Umzugswagen und Gruppen für diesen Tag angemeldet und auch die Dorfvereine sind wieder mit dabei. Es bleibt für euch noch ein wenig Zeit übrig, sich ein Motto und ein passendes Kostüm für den Fasnachtsumzug vom 2. Januar 2026 zu überlegen. Alle Kinder erhalten neben der Umzugsverpflegung zusätzlich ein kleines Geschenk für die Teilnahme. Zudem werden die schönsten und kreativsten Kostüme in der Kategorie Einzel und Gruppe prämiert. Wir freuen uns schon heute, viele verkleidete Kinder und Familien am Umzug mitlaufen zu sehen.

Von 16 bis 19 Uhr ist im Gasthof zum Goldenen Kreuz die Kinderdisco im Saal geöffnet. Es lohnt sich also doppelt, sich ein cooles Kostüm auszudenken. Aber nicht nur die «Kleinen» dürfen ihren Spass haben. Am Abend findet auch an der kommenden Bächtele die Beizenfasnacht statt, wo kreative Darsteller ihre Schnitzelbänke zum Besten geben können und ihre tollen Kostüme präsentieren können. Sie alle ziehen durch die geschmückten Restaurants und Beizen. Wenn dann auch noch die Guggenmusik spielt, ist gute Laune und Feierstimmung vorprogrammiert!

Übrigens: Die Schnitzelbänke und Maskierten werden durch Jury-Mitglieder in ausgewählten Beizen beurteilt und die besten Darbietungen/die beste Maskierung erhalten einen attraktiven Preis. Sichert euch am Bächtele-Abend eure «Start-Nummer» und zieht los.

Wir freuen uns euch an der Bächtele 2026 begrüssen zu dürfen. Falls Sie Fragen, Ideen, Anregungen, Wünsche, Kritik etc. haben nehmen Sie mit uns unter baekora@gmx.ch Kontakt auf.

Zeitplan Bächtele 2. Januar 2026

11.00 Uhr Konzert Guggenmusik «Blächschmelzer»

im Wohnen und Pflege Petracker AG,

Rafz

13.15–13.45 Uhr Nummernausgabe für den Kinderum-zug

(Schulhaus Götze)

14.02 Uhr Start Fasnachtsumzug

Alle maskierten und angemeldeten Umzugsteilnehmer erhalten am Ende etwas zu Essen und zu Trinken hinter dem

Gemeindehaus.

ab 15.00 Uhr laufend Guggenkonzerte sowie an-

schlies-send um 16.10 Uhr Guggen-Mons-

terkonzert vor der ref. Kirche Kinderprämierung ref. Kirche

15.45 Uhr Kinder

15.30–18.00 Uhr Kinderdisco im Gasthof zum Golde-nen

Kreuz, Rafz

19.00–20.00 Uhr Nummernausgabe für «Schnitzelbänk»

und «Maskierte» im TV-Chäller im Ge-

meindehaus

Die Restaurants haben den ganzen Tag und sämtliche Vereins-Beizen sind nach Umzugsende bis in die frühen Morgenstunden geöffnet. Wir danken der Dorfbevölkerung fürs Verständnis, dass es im Dorf etwas lauter zu und her gehen kann und danken ebenso, dass Sie die Plätze bei der Kirche, hinter dem Gemeindehaus und beim Friedhof ab dem 1. Januar freihalten

Alle Fasnachtsgruppen und Guggenmusiken werden jeweils vor dem Umzug zum Zunftmeisterempfang im Saleweidli durch die Wagengruppe empfangen. Da diese Gruppen den organisierenden Vereinen jeweils gerne etwas mitbringen, haben wir uns wie bereits im letzten Jahr entschieden, dass wir einen Spendentopf aufstellen, wo jede Gruppe etwas für einen guten Zweck beitragen kann anstelle von vielen Geschenken.

Diese gesammelten Spenden werden nach der Bächtele 2026 archezürich (Soziales Unternehmen) gutgeschrieben. Wenn auch Sie etwas dazu geben möchten, sprechen Sie an der Bächtele unsere Häpf-Verkäuferinnen ungeniert darauf an.

Wichtiger Hinweis:

Bitte unterlassen Sie an der kommenden Bächtele und an allen Fasnachtsumzügen die Nutzung der Luftschlangensprays. Diese Sprays beschädigen die vielen tollen Fasnachtskostüme und Masken, welche in grosser Arbeit und mit viel Liebe jeweils hergestellt werden. Auch die Instrumente der Guggenmusiken können Schaden nehmen. Daher liebe Eltern, kauft euren Kindern keine Luftschlangensprays und der Umwelt zuliebe auch keine Plastik-Konfettis. Es gibt viele andere Möglichkeiten die Fasnacht zu feiern. Vielen Dank für Ihr Verständnis.

Fasnächtliche Grüsse euer Bäkora

Diverses aus dem Dorf

UII & NåI

Seit September 2024 führen wir, Christa und Moira Cotti, in Rafz den Wollladen «Ull & Nål», was im Norwegischen für «Wolle & Nadel» steht.

Wir sind Mutter und Tochter und leidenschaftliche Strickerinnen. Wir sind zwar keine Norwegerinnen, aber wir lieben Skandinavien – insbesondere Norwegen und Dänemark, von wo wir auch unsere Wolle beziehen. Nachhaltigkeit und Qualität ist uns besonders wichtig.

Wer glaubt, dass norwegische Wolle kratzig ist, der irrt sich! Wir führen diverse Qualitäten in vielen wunderschönen

Farben. Auch diverse Modelle und Anleitungen sind vorhanden und Unterstützung in der Umsetzung von Projekten gehören zu unserem Konzept.

Bei uns darf man am langen Tisch auch Platz nehmen und sich dies und jenes zeigen lassen. Kurse und Strickabende sind wieder geplant.



Wir freuen uns auf alle, auch auf jene, welche noch nicht wissen, dass es in Rafz, an der vor Eiche 1, einen Wollladen gibt.

Weihnachtsbaumverkauf ab Hof der Familie Armin Baur Eichrüti 2, Rafz

Wie in all den Jahren zuvor, bieten wir unsere Weihnachtsbäume ab Hof zum Verkauf an. Eine grosse Auswahl an frisch geschnittenen Bäumen erwartet Sie. Neben der klassischen Rottanne und bekannten Nordmanntanne bieten wir zahlreiche andere Sorten an. Lassen Sie sich überraschen. Damit Sie Ihren Baum mühelos aufstellen können bringen Sie Ihren Baumständer gleich mit.

Unser Team wird den Baum dann anpassen. Auch ein kleines Geschenk erwartet Sie.

Möchten Sie Ihren Baum mit der Familie lieber in der Anlage aussuchen, dann bieten wir die Möglichkeit an den Wochenenden 13. und 14. Dezember sowie 20. und 21. Dezember jeweils von 9.30 Uhr bis 16.00 Uhr an.

Auf Wunsch können Sie den Baum auch selber fällen. Handsägen stellen wir Ihnen zur Verfügung oder sonst wird unser Team dies übernehmen.

NEU: Sie haben die Möglichkeit auch durch die Woche einen Baum selber auszusuchen, zu den unten angegebenen Verkaufszeiten. Allerdings muss der Baum selber mit der Handsäge geschnitten und aus der Anlage transportiert werden!

Nach all den Anstrengungen besteht die Möglichkeit sich bei einem Glühwein oder anderen Getränken aufzuwärmen.

Unsere Öffnungszeiten:

Ab 11. Dezember

- Montag bis Freitag: 13.30–18.00 Uhr
- Samstag und Sonntag: 9.30–18.00 Uhr 24. Dezember:
- 8.00 –12.00 Uhr

Möchten Sie schon früher einen Baum beziehen, dann bitten wir Sie um telefonische Absprache unter der Telefonnummer 079 215 09 42.

DECKÄSTE: Können ab Mitte November bei uns ab Hof bezogen werden.

Weitere Infos unter: www.weihnachtsbaum-kaufen.ch

Strassenflohmarkt Rafz - Save the Date!

Am Samstag, 19. September 2026, ist es wieder so weit: Der beliebte Strassenflohmarkt Rafz findet von 8.00 bis 15.00 Uhr statt!

1. Dezember 2025

Rund um die Märktgass erwarten die Besucherinnen und Besucher zahlreiche Verkaufsstände, an denen nach Herzenslust gestöbert, gehandelt und entdeckt werden kann – von Raritäten und Spielsachen bis hin zu Deko- und Alltagsgegenständen.

Auch für die kleinen Gäste ist gesorgt: Ein fröhliches Karussell und weitere Attraktionen sorgen für Spass und Unterhaltung.

Im gemütlichen Märtkafi werden Getränke und feine Kuchen angeboten, und wer über Mittag Hunger bekommt, kann sich auf knusprige Flammkuchen freuen.

Wer selbst mit einem Stand teilnehmen möchte, kann sich ganz einfach online anmelden unter www.strassenflohmarkt-rafz.ch.

Wir freuen uns auf einen lebhaften Flohmarkttag mit vielen Besucherinnen, Besuchern und Ausstellerinnen und Ausstellern!

Wechsel in der Geschäftsführung des Restaurant Botanica

Seit der Eröffnung des Restaurant Botanica hat Evelyne Faude die Erfolgsgeschichte des Hauses massgeblich mitgestaltet und geprägt. Mit viel Engagement, Fachkompetenz und Herzblut führte sie das Botanica seit der Übernahme per 1. Januar 2024 als Geschäftsführerin der Botanica-Rafz AG sehr erfolgreich weiter.

Nun hat sich Evelyne Faude entschieden, die Geschäftsführung abzugeben, um sich neuen Herausforderungen zu widmen. Sie wird die Übergabe begleiten und das Unternehmen spätestens Ende 2025 verlassen. Wir danken ihr herzlich für ihren grossen Einsatz, die stets angenehme Zusammenarbeit und ihre allseits geschätzte Gastfreundschaft. Wir wünschen Evelyne alles Gute, beruflich und privat, für ihren weiteren Weg.

Per 1. November 2025 hat Monika Schmohl die Geschäftsführung übernommen. Sie ist seit Juni als stellvertretende Geschäftsführerin im Botanica tätig und bringt langjährige Erfahrung aus verschiedenen Gastronomiebetrieben mit – unter anderem aus dem Gasthaus zum goldenen Kreuz in Rafz.



Gemeinsam mit ihrem Team freut sich Monika Schmohl, die Gäste weiterhin mit kulinarischen Highlights zu verwöhnen und das Botanica mit Leidenschaft und Herzblut weiterzuführen. Wir sind überzeugt, dass sie mit ihrem Engagement und ihrer Erfahrung gemeinsam mit dem Team die Erfolgsgeschichte des Botanica fortsetzen wird.

Mütter-/Väterberatung von Rafz, Wil, Hüntwangen, Wasterkingen

Beratungen: 1. und 3. Montag des Monats

13.30–14.00 Uhr mit Anmeldung 14.00–16.00 Uhr ohne Anmeldung

Termine: 1./15. Dezember

5./19. Januar 2./16. Februar

Ort: Katholisches Kirchgemeindehaus Rafz

Badener-Landstrasse 12, Rafz

Bitte bringen Sie das Gesundheitsheft Ihres Kindes in die Beratung mit.

Ihre Mütter- und Väterberaterin

Wibke Enderli, mvb.kjzbuelach@ajb.zh.ch, Tel. 043 259 95 00



Beratungsgespräche mit Anmeldung können online (über QR-Code) gebucht oder telefonisch / per E-Mail vereinbart werden.

PhysioPlus Rafz

NEU! Sensopro

Seit dem 1. November 2025 steht neu ein Sensopro in unserer Praxis. Der Sensopro bietet vielfältige Möglichkeiten für Koordinations-, Gleichgewichts- oder Krafttraining.

Finden Sie jetzt das passende Abo – 10er, 3 Monate, 6 Monate oder 12 Monate – für sich und trainieren Sie auf unserem Sensopro. Nach erfolgtem Aboabschluss und einer Einführungslektion können Sie selbständig auf unserem Sensopro trainieren. Termine dafür können online gebucht werden

Weitere Informationen finden Sie unter: *physioplus-rafz.ch/ sensopro*. Melden Sie sich gern bei uns per Mail, Whatsapp oder Telefon für ein Abo und eine Einführungslektion.



Sensopro in unserer Praxis

1. Dezember 2025



www.christiangautschi.ch





BESCHATTUNGEN UND SICHT-SCHUTZ FÜR JEDE JAHRESZEIT

HELBLING-STOREN.CH // 044 836 66 55









Parlons français!



Französisch Kurse und Nachhilfestunden:

Einzel- und Gruppenunterricht, Prüfungsvorbereitung

Die Unterrichtlehrerin: Diplom DAEFLE, Sprachkursleitende mit SVEB-Zertifikat 1, Französisch als Muttersprache, Umfangreiche Erfahrung

Claudine Berberat Jeanneret

Bleikiwäg 11, 8197 Rafz

Tel: 044 840 50 37 Mobile: 079 721 13 25

E-mail: berjea@bluewin.ch

35 ______ 1. Dezember 2025

Rafzer Dorfadventskalender 2025

Advent in Rafz heisst: einfach vorbeikommen, staunen, geniessen und miteinander ins Gespräch kommen! An den Tagen mit einer Eröffnung ist jede:r herzlich eingeladen, Glühwein, Punsch oder andere kleine Leckereien und gemütliche Stunden zu geniessen. Ob neue Gesichter oder bekannte Nachbarn, hier gibt es Gelegenheit, zusammenzukommen, zu plaudern und die Adventszeit gemeinsam zu feiern. Komm einfach vorbei!

Christian Gautschi, Organisator Dorfadventskalender



Datum	Name	Adresse	Eröffnung
1. Dezember	Gemeindebibliothek Rafz	Dorfstrasse 9	18.30–20.00 Uhr mit Glühwein, Punsch und Häppchen
2. Dezember	Das Brocki Susanne Sigrist Fraefel	Märktgass 2 / Fenstergestal- tung: Pascal Baur	18.00–20.00 Uhr mit Stehapéro
3. Dezember	Katholischer Frauenverein	Katholische Kirche, Bade- ner-Landstr. 12	17.00–19.00 Uhr gemütliches Beisammensein
4. Dezember	Ortsmuseum Rafz	Oberdorf 2	18.00–21.00 Uhr gemütliches Beisammensein
5. Dezember	Wohnen und Pflege Peteracker AG	Landstrasse 94	18.00–19.30 Uhr mit Glühwein, Punsch und Weihnachtsgebäck
6. Dezember	Fam. Röbi Erdin & Christine Stalder	Im Bollebärggaden Bollebärg 24	Ab 18.00 Uhr gemütliches Beisammensein
7. Dezember	Chinderchrippe Flügepilz	Dorfstrasse 11	(ohne Eröffnung)
8. Dezember	Familie Stahel	Märktgass 6	(ohne Eröffnung)
9. Dezember	Familie Büchi / Keller	Dorfstrasse 10	17.00–19.00 Uhr mit Glühmost und Weihnachtsguetzli
10. Dezember	Garage Sigrist AG	Landstrasse 10	18.00– 21.00 Uhr mit Glühwein, Punsch und Weihnachtsgebäck
11. Dezember	Chérine Hafner	Solgen 12	Ab 16.00 Uhr
12. Dezember	Marianne Minder	Bürogebäude, Bahnhofstrasse 88	ab 18.00 Uhr mit Getränken und Weihnachtshäppchen
13. Dezember	Familien Mundt und Stäuble	Scheidwäg 10	17.00–21.00 Uhr mit Apéro
14. Dezember	Evref. Kirchgemeinde Kolibri-Weihnacht	Zentrum Casa, Dorfstrasse 9	18.00 Uhr Kolibriwiehnacht in der Ref. Kirche, im Anschluss Weihnachtspunsch und Knabbersachen im Zentrum Casa
15. Dezember	Gemeinde für Christus	Chrischonawäg 7	18.00–21.30 Uhr mit Hotdog und Gebäck
16. Dezember	Melanie Schweizer	Chilewägli 5	(ohne Eröffnung)
17. Dezember	Andrea Stöckli	Ziegeleiwäg 11	(ohne Eröffnung)
18. Dezember	Charlotte & Daniel Heydecker	Hauffäld 8	18.00–20.00 Uhr mit dänischen Spezialitäten
19. Dezember	Fam. Nathalie Dürr	Strässler 14 (draussen)	18.00–20.00 Uhr mit Apéro
20. Dezember	Christin Seidel	Ziegeleiwäg 11	(ohne Eröffnung)
21. Dezember	Patricia Grünheit & Sebastian Rist	Tierloch 1b (Sagipark, drinnen & draussen)	16.00–22.30 Uhr mit Glühwein, Raclette-Broten & Snacks
22. Dezember	buerorafz gmbh	Bahnhofstrasse 5 (draussen)	14.00–16.00 Uhr mit Glühwein, Suppe und Weihnachtsgebäck
23. Dezember	Silvia & Stefan Wehrli	Chrischonawäg 14	Ab 18.00 Uhr mit Kürbissuppe, Zopf und Glühwein
24. Dezember	Reformierte Kirche – Christnachtfeier	Reformierte Kirche	Ab 21.30 Uhr Glühwein & Punsch vor der Kirche, 22.00 Uhr Gottesdienst

Diverses aus der Region

Webstube Wil

Webstubenreise: Montag, 08.09.2025

Hinfahrt:

Gut gelaunt stiegen in Wil 17 Frauen und ein Mann in den kleinen Reisebus ein. Pünktlich um 10 Uhr fuhren wir los. Ein kurzes Nebel-Intermezzo, aber schon scheint wieder die Sonne. Da wir vor dem Zmittag etwas Zeit hatten, fuhr uns Chauffeur Rolf noch durch Rheineck. Dann gab es einen feinen Salatteller im Restaurant Hecht.

Die Spannung steigt. Wo befindet sich die Sockenfabrik Tanner in Balgach? In einem ruhigen Einfamilienhausquartier entdecken wir den Einmannbetrieb. Wir wurden herzlich von René Tanner begrüsst.

Sockenfabrik Tanner in Balgach SG:

Im Jahre 1975 gründete sein Vater, Bruno Tanner, diese Firma. Bis 1987 war dieses Unternehmen ein Lohnbetrieb. Das Unternehmen startete mit zwei mechanischen Strickmaschinen. Bruno Tanner war in der Produktion tätig, ein Angestellter half mit und René Tanner arbeitete im Verkauf.

Nach dem Tode von Bruno Tanner 2002 musste René Tanner eine Entscheidung treffen. René Tanner machte eine



Lehre als Mechaniker, danach lernte er Strickmaschinen zu bedienen, besuchte die Handelsschule und die Textilfachschule in Wattwil. So war sein Entschluss 2003 klar, dass er die Produktion weiterführen und die gute Qualität erhalten wollte.

Die Firma besitzt nun drei mechanische und zwei vollautomatische Strickmaschinen. René Tanner hat sich auf Socken mit Firmenlogos, Eventlogos und Vereinslogos spezialisiert. Er hat auch den Zuschlag bekommen, für die Schweizergarde die violetten Kniestrümpfe zu produzieren.

Daneben produziert er noch schwarze, graue, manchmal gemusterte Socken für den Alltag.

Die Sockenproduktion startet am Computer, wo René Tanner das gewünschte Logo oder Muster programmieren muss. Danach wird dieses in der Strickmaschine eingelesen und das Garn eingefädelt.

Bei der vollautomatischen Strickmaschine läuft dann alles wie von selbst und innerhalb 5 Minuten ist eine Socke fertig gestrickt.

Bei der mechanischen Strickmaschine müssen die richtige Anzahl Doppelstricknadeln eingesetzt werden. Je mehr Nadeln, desto feiner wird die Socke. Das Stricken funktioniert wie bei einem Strick-Trick (Strickliesel). Für ein Paar Socken benötigt diese Maschine 6–7 Minuten.

Danach kommt die Handarbeit. Die Socken müssen noch auseinandergetrennt und die Spitze mit einer speziellen Nähmaschine zusammengenäht werden.

Alle Socken werden nach Fertigstellung auf eine Fuss-Form aufgezogen und dampfgeglättet. Zum Schluss wird paarweise die Etikette befestigt. Die Socken werden meistens aus Bio-Baumwolle, Wolle und Polyamid hergestellt. So entsteht ein Mischgewebe, welches fest und trotzdem dehnbar ist.



Selbstverständlich erstanden wir noch einige Socken für uns und unsere Familie. Die Führung in dieser kleinen Produktion war sehr interessant, lehrreich und witzig. Das grosse Engagement, die Professionalität und Wertschätzung gegenüber dem Produkt und die Freude an der Arbeit sind bei René Tanner gut spürbar.

Möchten Sie auch einmal vorbeigehen?

Dann melden Sie sich unter «tannersocken.ch» bei René Tanner.

Rückfahrt:

Die Heimreise führte uns durchs Appenzellerland nach Lichtensteig. Beim Kägi-Shop gab es einen kurzen Zwischenhalt, wo die verschiedenen Geschmacksrichtungen probiert werden konnten. Mmh, fein ...

So wurden die jeweils besten Kägi fret und anderes eingekauft.

Pünktlich sind wir gegen Abend wieder in Wil angekommen. Erfüllt von einem reichhaltigen Tag mit vielen Eindrücken, Informationen und Leckereien gingen wir zufrieden nach Hause.

Chilbi 2025

Dieses Jahr war die Chilbi etwas kühl und feucht. So hatte es weniger Leute unterwegs. Im Verkaufsraum der Neukom Weine durften wir wieder unsere Webaussttellung gestalten.

Danke allen Besucher:innen, die vorbeigekommen sind.

Termine

GV-Webstube: Montag, 16. Februar 2026, 14.00 Uhr

Tag der offenen Tür: Samstag, 9. Mai 2026

Kontakt

Sie erreichen uns über webstube-wil@bluewin.ch.

Wir wünschen Ihnen frohe Festtage und alles Gute im neuen Jahr.

Doris Rüeger

Weihnachtkonzert in der Ref. Kirche Buchberg / Rüdlingen mit Yumi Golay

Seit 10 Jahren präsentiert Yumi Golay in der Ref. Kirche Buchberg/Rüdligen einen Konzertzyklus u. a. mit einem Weihnachtskonzert. In diesem Jahr findet das Konzert am 26. De-

1. Dezember 2025

zember um 17.00 Uhr statt. Viele bekannte Weihnachtslieder werden interpretiert von Yumi Golay (Gesang Sopran, Buchberg) und begleitet von Elisabeth Boeglin (Harfe, Zürich). Die Einwohner von Rafz sind herzlich eingeladen, dieses Konzert zu besuchen.

ihr Jubiläum



Yumi Golay, Sopran

Die «Windband Zürcher Unterland» feiert 2026

Die «Windband Zürcher Unterland» ist mittlerweile weit über die Region hinaus bekannt. Kinder und Jugendliche aus dem gesamten Zürcher Unterland, die seit mindestens zwei Jahren ein Blas- oder Schlaginstrument spielen, bilden gemeinsam dieses Projekt-Orchester. Unter der Leitung von zwei erfahrenen Dirigenten erarbeiten sie in sechs Probeeinheiten ein rund 30-minütiges Konzertprogramm.

Nach dem grossen Erfolg der vergangenen Jahre geht die Windband 2026 bereits zum fünften Mal auf Tournee durch das Unterland und das Jubiläum soll gebührend gefeiert werden.

Neben einem ersten Auftritt am Fest der Musikwelten am Sonntag, 12. April, sowie der traditionellen Schulhaustournee durch das Unterland am Dienstag, 30. Juni, mit dem Abschlusskonzert auf dem Sonnenhof in Bülach, steht ein ganz spezieller Programmpunkt auf dem Plan. Am 1. Juli verbringt die Windband einen erlebnisreichen Tag im Conny-Land, inklusive zwei Konzerte vor Ort.

Das OK, bestehend aus Vertretern der Musikschule (MSZU) und des Musikverbands (MVZU) Zürcher Unterland will das Erlebnis vom gemeinsamen Musizieren bei Kindern und Jugendlichen fördern. Die Durchführung des Projekts ist von einer Mindestanzahl von 40 Teilnehmenden abhängig.

Bei Fragen steht OK-Mitglied Sandra Bucher (Telefon 079 626 92 29 oder Mail sandra.bucher@mvzu.ch) gerne zur Verfügung.

Das OK freut sich auf intensive und engagierte Proben mit motivierten jungen Musikerinnen und Musikern und nimmt gerne Anmeldungen entgegen unter www.mvzu.ch/jugendmusik/windband-zuercher-unterland/.

Volkshochschule Bülach Kursporgramm Dezember 2025 – Januar 2026

Menschen, Gesellschaft

Pensionierung als Neubeginn Kurt Adank, Dipl. Berufs-, Studien- und Laufbahnberater Di, 20. Jan. und 3. Feb. / 17.00 – 19.30, CHF 150

Kunst, Kultur, Reisen

Die verrückten Weihnachtstraditionen in England Claire Ashmore, Englischlehrerin Do, 4. Dez., 19.00 – 20.30, CHF 35

Kreatives Schreiben – Spielereien mit Poesie

Michèlle Minelli, Schriftstellerin, Eidg. dipl. Ausbildungsleiterin

Sa, 6. Dez., 9.00 - 17.00, CHF 220

Crashkurs für Japan-Reisende

Atsuko Dogliotti-Yamaguchi, Japanischlehrerin Mi, 7. Jan. – 4. Feb. (5x) / 19.00 – 20.20, CHF 200

Theaterbesuch mit Werkeinführung: «Eine geniale Idee» Urs Blaser, künstlerischer Leiter Kammerspiele Seeb Do, 15. Jan., 18.15 – ca. 23.00 CHF 105 (inkl. Theatereintritt und Buffet, exkl. Getränke)

«De Meier vo Rüti» -

Orts- und Familiennamen im Zürcher Unterland Martin Graf, Redaktor Schweizerisches Idiotikon Do, 29. Jan., 19.00 – 20.30, CHF 35

Natur, Umwelt, Technik, IT

Die Gesundheit sitzt im Darm Ricarda Rauxloh, Dipl. Ernährungsberaterin Mo, 1. Dez., 19.00 – 20.30, CHF 35

Besser Schlafen mit Yoga

Sharon Füller, Lehrerin Therapeutisches Yoga u. Meditation Sa, 14. Jan., 13.30 – 17.00, CHF 110

Formen, Gestalten, Geniessen

Grundtechnik des Buchbindens: einfache Fadenheftung Eva Jäger, Grafikdesignerin Fr, 5. Dez., 18.00 – ca. 22.00, CHF 110

Bewegung

Einstieg jederzeit Möglich:

Gelenktraining Sonja Hladnik, dipl. Fitness-Trainerin Yin Yoga Maike Astorino, Kursleiterin Yoga Wasserfitness J. Schuler/N. Gubbi, Aqua Fitness Trainer

Sprachkurse

Diverse Kurse und Sprachniveaus in

- Italienisch
- Spanisch
- Englisch
- Japanisch
- Russisch

Weitere Informationen und Anmeldungen: www.vhs-buelach. ch oder Telefon 044 500 29 51

Unsere neue Semesterkurse sind ab Januar 2026 online

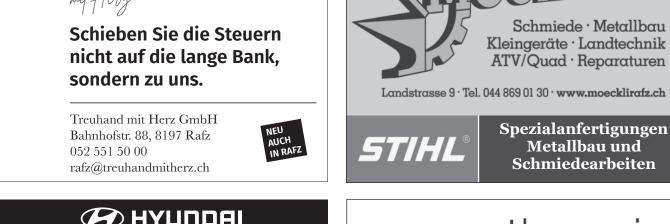
32. Herbstschiessen mit Auszahlungsstich von der Veteranenvereinigung Bezirksschützen-Verband Bülach (VV BSVB) 2025

Auch dieses Herbstschiessen, auf der Schiessanlage Tambel in Wallisellen, konnte wie alle vorangegangenen Wettkämpfe, reibungslos und unfallfrei durchgeführt werden. Dank gebührt allen Helferinnen und Helfern vom SV Wallisellen und PK Wallisellen für Ihren tadellosen Einsatz.

Das Wetter war am Vorschiessen, wie auch am Hautschiessen sehr schön und sehr heiss. Demzufolge waren die

TREUHAND

mit Herz





erg the rapie







Prävention/ sturzprophylaxe

Haus und Wohnraumabklärung

Christine Zimmermann Sonnefäld 16 8197 Rafz Tel: 043 557 69 86 kontakt@ergo-zimmermann.ch ergo-zimmermann.ch

Massagestudio Käthy Meister www.meistermassage.ch



Schützemur 4 8197 Rafz 079 281 61 52 k-meister@gmx.ch

Sportmassagen, Funktionsmassagen, Hot-Stone, Kopfweh- und Migränebehandlung, Schröpfen





«My home is my castle», sagen die Engländer. Die wissen, worauf es ankommt. Wir auch, wenn es um Immobilien geht.

a-m.ch

28
CONSULTING

LIEGENSCHAFTEN
BEWIRTSCHAFTEN
VERKAUFEN

a&m Consulting GmbH

Bahnhofstr. 88 8197 Rafz 39 1. Dezember 2025

Scheiben sehr grell, was sich zum Teil negativ auf die Resultate niederschlug.

Insgesamt haben 68 Schützinnen und Schützen an diesem Wettkampf teilgenommen. Wir mussten leider einen Beteiligungsrückgang gegenüber dem Vorjahr von 17 Schützinnen und Schützen verzeichnen. Das waren 4 Teilnehmer auf 300m. Bei den Pistolenschützen war es ein gravierender Rückgang vom 13 Schützen. Uns fehlt an allen Enden und Ecken der Nachwuchs der Veteranen.



Die Resultate Gewehr

Insgesamt nahmen 52 Veteraninnen und Veteranen teil.

Kategorie A:

Mares Elvira, 94 Pkt., SV Hochfelden Maag Walter, 94 Pkt., SV Hochfelden Suter Bernhard, 91 Pkt., Bettensee Schützen

Kategorie D:

Seiler Kaspar, 92 Pkt., SV Embrach-Lufingen

Ammann Heinz, 92 Pkt., MS Bülach Schellenberg Max, 90 Pkt., SV Höri Kategorie E1 + E2

Spühler Martin, 89 Pkt., Schützen Rafzerfeld Solci Marlies, 89 Pkt., Schützen Rafzerfeld Rathgeb Willi, 88 Pkt., SV Wallisellen

Der Auszahlungsstich wurde von 34 Teilnehmern absolviert.

Die Resultate Pistole

Insgesamt nahmen auf 50m, resp. 25m je 8 Veteraninnen und Veteranen teil.

Pistole 50m:

Egli Heinrich, 90 Pkt., PC Rafzerfeld Kern Jörg, 90 Pkt., SV Hochfelden Willi Eduard, 87 Pkt., PS Bülach

Pistole 25m:

Hufenus Markus, 96 Pkt., PSV Opfikon-Glattbrugg

Ita Regula, 96 Pkt., PC Rafzerfeld Willi Eduard, 85 Pkt., PS Bülach

Nach dem Schiessen fand das Absenden in der Schützenstube statt.

Dabei konnten, gemäss einer bestimmten Gabenregelung, verschiedene Naturalgaben übergeben werden, welche mit Freude und Dankbarkeit entgegengenommen wurden.

Mit dem Herbstschiessen inkl. Auszahlungsstich sind unsere Schiessanlässe der VV BSVB der Saison 2025 abgeschlossen.

Veteranenvereinigung Bezirksschützen-Verband Bülach (VV BSVB)

Öffnungszeiten Weihnachten/Neujahr

Ärztezentrum Rafz 24.12.2025 bis 4.1.2026 geschlossen (ab 5.1.2025 / 8.00 Uhr geöffnet) **Für Notfälle direkt bei Land-Permanence Henggart telefonisch unter 052 317 57 57 melden.**

Hausarztpraxis Rafz 24.12.2025 bis 28.12.2025 geschlossen

Dr. Frank Hengl
 Dr. Stephan Grub
 22.12./23.12 2025 offen für Notfälle(für bestehende Patienten)
 29.12./30.12 2025 offen für Notfälle(für bestehende Patienten)
 Ab dem 5.1.2026 wieder zu den gewohnten Zeiten erreichbar

Ausserhalb dieser Öffnungszeiten > Notfallnummer 0800 33 66 55

In lebensbedrohlichen Situationen > 144

Erreichbarkeit der Rafzer Ärzte 2026

Telefonnummern
Ärztezentrum Rafz Montag bis Freitag Ärztezentrum Rafz 044 886 80 00
Hausarztpraxis Rafz Hausarztpraxis Rafz 044 869 14 11
- Dr. Frank Hengl
- Dr. Stephan Grub Montag bis Freitag

Zahnarzt Dr. Awiszus Montag bis Samstag Frauenarztpraxis Eglisau Montag und Dienstag morgens,

rauenarztpraxis Eglisau Montag und Dienstag morgens, Mittwoch bis Freitag ganztags

Zahnarztpraxis (24/7)

Frauenarztpraxis Eglisau 0445896575

0448690744

(0767134488)

Notfallzentrale und Zahnärztliche Notfallzentrale (24/7) Notfallnummer 0800 33 66 55

Veranstaltungskalender Dezember 2025 Alle Veranstaltungen finden Sie unter www.rafz.ch

Datum	Anlass	Ort	Veranstalter
Montag, 1. Dezember 2025 19.30 Uhr	Gemeindeversammlung	Zentrum Tannewäg	Gemeinderat Rafz
Donnerstag, 4. Dezember 2025 14.00 Uhr	Adventsnachmittag für Frauen	Restaurant Frohsinn	Frauenverein Rafz
Freitag, 5. Dezember 2025 – Sonntag, 7. Dezember 2025 Anmeldung: 15 30.11.2025 unter 079 577 06 12	Chlaus-Familien besuche		Chlausgruppe Rafz
Samstag, 6. Dezember 2025 09.00–16.00 Uhr	Vorschiessen Bächtelischiessen	Schützenhaus am Erggelerwäg	Schützen Rafzerfeld
Sonntag, 7. Dezember 2025 11.00–18.00 Uhr	Chlaussunntig	Forsthütte Grundforen	Wagengruppe Rafz
Sonntag, 7. Dezember 2025 17.00–18.30 Uhr	Konzert «Brass Band»	Reformierte Kirche	Reformierte Kirchgemeinde Rafz
Dienstag, 9. Dezember 2025 10.00–10.30 Uhr	Buchstart-Treff «Reim und Spiel» Für Eltern mit Ihren Kindern zwischen 9 Monaten und ca. 3 Jahren	Gemeindebibliothek	Gemeindebibliothek Rafz
Dienstag, 9. Dezember 2025 19.00–20.00 Uhr	DiskutierBAR	Gasthof zum Goldenen Kreuz	Reformierte Kirchgemeinde Rafz
Mittwoch, 10. Dezember 2025 19.30–21.30 Uhr (Anmeldefrist abgelaufen)	Pop-Up-Seminar: Familien stark machen (Bausteine für eine gelingende Beziehung) 3/3	Zentrum Tannewäg	EFRA Evangelische Freikirche Rafz
Donnerstag, 11. Dezember 2025 19.00–21.00 Uhr	Adventssingen mit Liza Tanner	Reformierte Kirche	Reformierte Kirche Rafz
Samstag, 13. Dezember 2025 09.00–16.00 Uhr	Vorschiessen Bächtelischiessen	Schützenhaus am Erggelerwäg	Schützen Rafzerfeld
Samstag, 13. Dezember 2025 14.00–20.00 Uhr	Weihnachtsmarkt mit Kerzen ziehen u.v.m.	Spargelhof Rafz	Jucker Farm AG
Sonntag, 14. Dezember 2025 12.00–16.00 Uhr	Adventsfeier für Seniorinnen und Senioren	Saalsporthalle Schalmenacker	Frauenverein Rafz
Sonntag, 14. Dezember 2025 18.00 Uhr	Kolibri-Weihnacht	Reformierte Kirche	Reformierte Kirche Rafz
Montag, 15. Dezember 2025 14.00–16.00 Uhr	Spielnachmittag	Zentrum Casa	Generation en mittagstisch
Mittwoch, 17. Dezember 2025 19.30–21.30 Uhr	Weihnachtsmusik auf dem Gnal	Gnal	Musikgesellschaft Rafz
Samstag, 20. Dezember 2025 10.00–12.00 Uhr	Christbaumverkauf	Forsthütte Grundforen,	Forstbetrieb Rafzerfeld



das Weibel-Team wünscht Ihnen besinnliche Weihnachten und ein freudiges 2026

Redaktionsschluss: 15. Januar 2026

Nächste Ausgabe: 1. Februar 2026 Adresse: Postfach 113, 8197 Rafz

www.rafz.ch, E-Mail redaktion.weibel@rafz.ch

Redaktionsteam:

Ursina Zwingli, Carsten Gablick, Hansruedi Lanz Administration/Inserate/Anzeigen: Sibylle Hauser-Bollinger,

administration.weibel@rafz.ch

Druck: Kuhn-Druck AG, 8212 Neuhausen am Rheinfall